Пролетарии всех стран, соединяйтесь!

Коммунистическая партия Советского Союза

ПРАВДА

Газета основана 5 мая 1912 года В. И. ЛЕНИНЫМ

Орган Центрального Комитета КПСС

№ 343 (25330) • Среда, 9 декабря 1987 года • Цена 4 коп.

Вчера в Вашингтоне подписан Договор о ликвидации советских и американских ракет средней и меньшей дальности—событие огромной политической важности, которого ждали народы всего мира. Подписание Договора—первый шаг на пути к безъядерному миру, великий шаг в будущее, к которому стремятся народы всех стран.

ДОГОВОР

ежду Союзом Советских Социалистических Республик Соединенными Штатами Америки о ликвидации х ракет средней дальности и меньшей дальности

Союз Советских Социалистических Республик и Соединенные Штаты Америки, ниже именуемые Сторонами,

сознавая, что ядерная война имела бы для всего человечест опустошительные последствия,

руководствуясь целью укрепления стратегической стабильности,

будучи убежденными, что меры, изложенные в настоящем оговоре, будут способствовать уменьшению опасности возникновения войны и упрочению международного мира и безосности, и

учитывая свои обязательства по статье VI Договора о нерасространении ядерного оружия,

согласились о нижеследующем:

Статья I

В соответствии с положениями настоящего Договора, который включает являющиеся его неотъемлемой частью Меморандум о договоренности и Протоколы, каждая из Сторон ликвидирует свои ракеты средней дальности и меньшей дальости, не имеет такие средства в дальнейшем и выполняет ругие обязательства, изложенные в настоящем Договоре.

Статья II

Для целей настоящего Договора:

1. Термин «баллистическая ракета» означает ракету, большая часть полета которой осуществляется по баллистической траектории. Термин «баллистическая ракета наземного базирования (БРНБ)» означает баллистическую ракету наземного базирования, которая является средством доставки оружия.

2. Термин «крылатая ракета» означает беспилотное, оснащенное собственной двигательной установкой средство, полет которого на большей части его траектории обеспечивается за счет использования аэродинамической подъемной силы. Термин «крылатая ракета наземного базирования (КРНБ)» означает крылатую ракету наземного базирования, которая является средством доставки оружия.

3. Термин «пусковая установка БРНБ» означает стационарную пусковую установку или мобильный транспортно-установочный пусковой механизм наземного базирования для пуска БРНБ.

4. Термин «пусковая установка КРНБ» означает стационарную пусковую установку или мобильный транспортно-установочный пусковой механизм наземного базирования для пуска КРНБ.

5. Термин «ракета средней дальности» означает БРНБ или КРНБ, дальность которой превышает 1.000 километров, но не превышает 5.500 километров.

6. Термин «ракета меньшей дальности» означает БРНБ или КРНБ, дальность которой равна или превышает 500 километров, но не превышает 1.000 километров.

7. Термин «район развертывания» означает специально оговоренный район, в пределах которого могут эксплуатироваться ракеты средней дальности и пусковые установки таких ракет и в пределах которого находятся одна или несколько ракетных операционных баз.

8. Термин «ракетная операционная база» означает:

a) применительно к ракетам средней дальности — находящийся в пределах района развертывания комплекс объектов, на котором обычно эксплуатируются ракеты средней дальности и пусковые установки таких ракет, а также находятся связанные с такими ракетами и пусковыми установками вспомогательные сооружения и на которых обычно находится связанное с такими ракетами и пусковыми установками вспомогательное оборудование; и

b) применительно к ракетам меньшей дальности — находящийся в любом месте комплекс объектов, на котором обычно эксплуатируются ракеты меньшей дальности и пусковые установки таких ракет и на которых обычно находится связанное с такими ракетами и пусковыми установками вспомогательное оборудование.

9. Термин «ракетный вспомогательный объект» применительно к ракетам средней дальности или меньшей дальности и пусковым установкам таких ракет означает объект по производству ракет или объект по производству пусковых установок, место ремонта ракет или место ремонта пусковых установок, место обучения, место складского хранения ракет или место складского хранения пусковых установок, испытательный полигон, место ликвидации, как эти термины определены в Меморандуме о договоренности.

10. Термин «в пути следования» означает перемещение с уведомлением о нем в соответствии с пунктом 5 «f» статьи IX настоящего Договора ракеты средней дальности или пусковой установки такой ракеты между ракетными вспомогательными объектами, между таким объектом и районом развертывания или между районами развертывания либо перемещение ракеты меньшей дальности или пусковой установки такой ракеты из ракетного вспомогательного объекта или ракетной операционной базы в место ликвидации.

11. Термин «развернутая ракета» означает ракету средней дальности, находящуюся в пределах района развертывания, или ракету меньшей дальности, находящуюся на ракетной операционной базе.

12. Термин «неразвернутая ракета» означает ракету средней дальности, находящуюся за пределами района развертывания, или ракету меньшей дальности, находящуюся за пределами ракетной операционной базы.

13. Термин «развернутая пусковая установка» означает пусковую установку ракеты средней дальности, находящуюся в пределах района развертывания, или пусковую установку ракеты меньшей дальности, находящуюся на ракетной операционной базе.

14. Термин «неразвернутая пусковая установка» означает пусковую установку ракеты средней дальности, находящуюся за пределами района развертывания, или пусковую установку ракеты меньшей дальности, находящуюся за пределами ракетной операционной базы.

15. Термин «страна размещения» означает какую-либо страну, кроме Союза Советских Социалистических Республик или Соединенных Штатов Америки, на территории которой были размещены на какой-либо момент после 1 ноября 1987 года ракеты средней дальности или меньшей дальности Сторон, пусковые установки таких ракет или связанные с такими ракетами и пусковыми установками вспомогательные сооружения. Ракеты или пусковые установки, находящиеся в пути следования, не считаются «размещенными».

Статья III

1. Для целей настоящего Договора существующими типами ракет средней дальности являются:

a) для Союза Советских Социалистических Республик—ракеты типов, именуемых в Союзе Советских Социалистических Республик «РСД-10», «Р-12» и «Р-14» и известных в Соединенных Штатах Америки соответственно как «СС-20», «СС-4» и «СС-5»; и

b) для Соединенных Штатов Америки — ракеты типов, именуемых в Соединенных Штатах Америки «Першинг-2» и «BGM-109G» и известных в Союзе Советских Социалистических Республик под теми же наименованиями.

2. Для целей настоящего Договора существующими типами ракет меньшей дальности являются:

a) для Союза Советских Социалистических Республик — ракеты типов, именуемых в Союзе Советских Социалистических Республик «ОТР-22» и «ОТР-23» и известных в Соединенных Штатах Америки соответственно как «СС-12» и «СС-23»; и

b) для Соединенных Штатов Америки — ракеты типа, именуемого в Соединенных Штатах Америки «Першинг-1А» и известного в Союзе Советских Социалистических Республик под тем же наименованием.

Статья IV

1. Каждая из Сторон ликвидирует все свои ракеты средней дальности и пусковые установки таких ракет, а также связанные с такими ракетами и пусковыми установками все вспомогательные сооружения и все вспомогательное оборудование категорий, которые приведены в Меморандуме о договоренности, таким образом, чтобы не позднее чем через три года после вступления в силу настоящего Договора и в дальнейшем ни у одной из Сторон не имелось таких ракет, пусковых установок, вспомогательных сооружений и вспомогательного оборудования.

2. Для осуществления положений пункта 1 настоящей статьи обе Стороны по вступлении настоящего Договора в силу приступают к сокращению всех типов своих развернутых и неразвернутых ракет средней дальности, развернутых и неразвернутых пусковых установок таких ракет, а также связанных с такими ракетами и пусковыми установками вспомогательных сооружений и вспомогательного оборудования и продолжают осуществлять такие сокращения на всем протяжении каждого этапа в соответствии с положениями настоящего Договора. Указанные сокращения осуществляются в два этапа таким образом, чтобы:

a) к концу первого этапа, то есть не позднее чем через 29 месяцев после вступления в силу настоящего Договора:

I) количество развернутых пусковых установок ракет средней дальности у каждой из Сторон не превышало количество пусковых установок, способных одновременно нести или содержать ракеты, несущие, как это считается Сторонами, 171 боеголовку;

II) количество развернутых ракет средней дальности у каждой из Сторон не превышало количество таких ракет, несущих, как это считается Сторонами, 180 боеголовок;

III) суммарное количество развернутых и неразвернутых пусковых установок ракет средней дальности у каждой из Сторон не превышало количество пусковых установок, способных одновременно нести или содержать ракеты, несущие, как это считается Сторонами, 200 боеголовок;

IV) суммарное количество развернутых и неразвернутых ракет средней дальности у каждой из Сторон не превышало количество таких ракет, несущих, как это считается Сторонами, 200 боеголовок; и

V) отношение суммарного количества развернутых и неразвернутых БРНБ средней дальности существующих типов у каждой из Сторон к суммарному количеству развернутых и неразвернутых ракет средней дальности существующих типов, принадлежащих этой Стороне, не превышало отношение таких БРНБ средней дальности к таким ракетам средней дальности у этой Стороны по состоянию на 1 ноября 1987 года, как это указано в Меморандуме о договоренности; и

b) к концу второго этапа, то есть не позднее чем через три года после вступления в силу настоящего Договора, все ракеты средней дальности каждой из Сторон, пусковые установки

(Окончание на 2-й стр.)

СССР—США: оправдать надежды народов мира

Церемония официальной встречи М. С. Горбачева у Белого дома

ВАШИНГТОН, 8. (ТАСС). Сегодня задолго до церемонии официальной встречи М. С. Горбачева у Белого дома на Пенсильвания - авеню — главной улице американской столицы, связывающей Капитолийский холм, где расположен конгресс США, и резиденцию Президента, начали собираться американцы. Были здесь жители не только Вашингтона, но и других городов страны. Советские и американские флажки в их руках как бы отметили пунктиром линии, связывающие сегодня надежды миллионов людей со встречей в Вашингтоне.

По периметру Белого дома реют государственные флаги Советского Союза и Соединенных Штатов Америки. Впечатляют размеры огромных полотнищ — алого с серпом и молотом и звездно-полосатого, развевающихся на здании канцелярии Президента.

9 часов 58 минут местного времени. В четком строю застыл почетный караул. В юго-западные ворота на территорию Белого дома въезжает автомобиль Генерального секретаря ЦК КПСС в сопровождении эскорта мотоциклистов. По традиции, ведущей отсчет без малого двести лет, в этом здании с колоннами размещаются жилые и рабочие помещения американских президентов.

Автомашина медленно совершает круг по дороге, рассекающей зелень аккуратно подстриженной лужайки, и направляется к дипломатическому подъезду.

10 часов. М. С. Горбачева и его супругу тепло приветствуют Президент США Р. Рейган с супругой.

Фото- и телерепортеры спешат запечатлеть рукопожатие руководителей двух держав. Уступив их «натиску», М. С. Горбачев и Р. Рейган задерживаются у ступенек Белого дома: встреча советского руководителя на американской земле — знаменательная веха в истории отношений двух стран, и ее позитивных итогов с нетерпением ждет мир.

Вместе с М. С. Горбачевым находятся член Политбюро ЦК КПСС, министр иностранных дел СССР Э. А. Шеварднадзе, член Политбюро ЦК КПСС, секретарь ЦК КПСС А. Н. Яковлев, секретарь ЦК КПСС А. Ф. Добрынин, заместитель



Во время встречи.

Председателя Совета Министров СССР В. М. Каменцев, первый заместитель министра обороны СССР С. Ф. Ахромеев, помощник Генерального секретаря ЦК КПСС А. С. Черняев, посол СССР в США Ю. В. Дубинин, другие советские официальные лица.

Генеральный секретарь ЦК КПСС и Президент США ступают на лужайку. Р. Рейган представляет М. С. Горбачеву вице-президента США Дж. Буша, государственного секретаря США Дж. Шульца, председателя комитета начальников штабов вооруженных сил США адмирала У. Кроу, посла США в СССР Дж. Мэтлока, других официальных лиц.

М. С. Горбачев и Р. Рейган поднимаются на трибуну. В церемониальной тишине величественно звучат государственные гимны Советского Союза и Соединенных Штатов.

Над столицей раскатывается многократное эхо артиллерийского салюта — 21 залп. Перед трибуной торжественным маршем проходит оркестр почетного караула.

С приветственным словом к М. С. Горбачеву обращается Р. Рейган.

Выступление Р. РЕЙГАНА

Генеральный секретарь и г-жа Горбачева!

За эти последние семь лет я принимал в Белом доме множество руководителей иностранных государств. Но сегодняшний визит, вероятно, превосходит по значению многие из тех, которые предшествовали ему, поскольку он представляет собой встречу не союзников, а соперников.

И, тем не менее, я думаю, что за время Вашего пребывания Вы увидите, что американский народ считает, что незнакомец — это друг, с которым еще предстоит познакомиться, и что у нашего народа велик запас доброй воли.

Действительно, мне известно, что многие граждане нашей страны направили послания Вам и г-же Горбачевой и даже прислали Вам ключи от своих домов. Этот искренний жест, безусловно, отражает чувства многих американцев по отношению к Вам и г-же Горбачевой, а также к вашему народу.

Мне часто казалось, что нашим народам уже давно следует установить друг с другом более дружеские отношения. Но давайте проявим мужество и признаем, что между нашими правительствами и системами существуют весомые различия — различия, которые не исчезнут от того, что мы выдадим желаемое за действительное, или от выражений доброй воли, как бы искренне мы их ни высказывали.

Эта неприятная реальность не должна, однако, служить поводом для пессимизма, мы должны рассматривать ее как задачу — как возможность перейти от конфронтации к сотрудничеству.

Г-н Генеральный секретарь, в вашей стране есть поговорка: худой мир лучше доброй ссоры. Именно мы благодаря напряженной работе, приверженности этой цели и большой дозе реализма можем перейти от худого мира, который существовал между нашими странами, к доброму миру.

Сегодня мы совершаем гигантский шаг в этом направлении благодаря подписанию исторического договора, который избавит мир от целого класса американских и советских ядерных вооружений. Г-н Горбачев, мир на нас смотрит и следит за нами. И у нас есть что показать ему. Я надеюсь, что в течение следующих нескольких дней мы добьемся прогресса в деле достижения другого соглашения, которое приведет к сокращению наполовину наших стратегических ядерных арсеналов.

Во время второй мировой войны советский генерал, впоследствии маршал Чуйков любил рассказывать историю о солдате, который сообщил, что он поймал медведя и его попросили привести этого медведя. «Не могу, — ответил солдат, — он не пускает». Генеральный секретарь Горбачев, как этот солдат из рассказа маршала Чуйкова, народы наших стран слишком долго были и хозяевами, и пленниками смертоносной гонки вооружений. Эта ситуация не предопределена судьбой. Она не представляет собой часть неизбежного хода истории.

Историю делаем мы, и изменить ее направление в нашей власти. Однако совершить подобное изменение нелегко, и это может быть достигнуто только тогда, когда у руководителей обеих сторон нет иллюзий, когда они беседуют друг с другом откровенно, смело подходят к тем вопросам, которые их разделяют. Я надеюсь, что именно в таком духе пройдет предстоящая встреча.

Мы будем рассматривать не только вопросы сокращения вооружений, но также и проблемы прав человека, которые американский народ и его правительство принимают близко к сердцу. Это основополагающие проблемы политической морали, затрагивающие самые глубокие чувства человека.

Я хочу надеяться, что мы также откровенно обсудим региональные конфликты. Стороны, участвующие в этих конфликтах, должны договориться об их урегулировании таким образом, чтобы это привело к восстановлению мира и утверждению прав и свободы этих народов. Мы не можем себе позволить рассматривать эти конфликты как далекие пожары. Даже небольшие вспышки могут разрастись в большие пожарища и подорвать позитивное развитие отношений между нашими двумя странами.

Я хотел бы также, чтобы мы изучили способы расширения контактов между гражданами наших двух стран. Советский и американский народы могут и должны больше знать друг о друге. Следует устранить существующие между ними преграды, снять ограничения на поездки и контакты, способствовать развитию отношений между молодежью наших стран. Пусть разногласия между правительствами наших стран не мешают дружбе между нашими народами.

Г-н Горбачев, я надеюсь, что за время Вашего короткого пребывания в нашей стране Вы увидите, что мы, американцы, динамичный и энергичный народ; что мы предприимчивы и любим свободу. Мы верим в бога и заботимся о тех, кто находится в беде. Мы горды и независимы.

Как и народы вашей страны, мы считаем, что наша страна должна быть сильной, но мы стремимся к миру, в этом нет никаких сомнений. Стремление к миру глубоко утвердилось в нашем народе и уступает только нашему горячему желанию сохранить свою свободу.

Американцы считают, что люди должны иметь возможность расходиться во мнениях, сохраняя при этом уважение друг к другу, живя в мире друг с другом — таков дух, демократический дух, которым я буду руководствоваться на наших встречах.

Итак, от себя лично и г-жи Рейган, а также от имени всех граждан Соединенных Штатов: добро пожаловать, Генеральный секретарь Горбачев и г-жа Горбачева.

◇

К микрофону подходит М. С. Горбачев.

Выступление М. С. ГОРБАЧЕВА

Уважаемый господин Президент!

Уважаемая госпожа Рейган!

Дамы и господа!

Товарищи!

Сердечно благодарю Вас, господин Президент, за радушную встречу и добрые слова приветствия.

На правительства наших стран, на нас с Вами, господин Президент, история возложила высокий долг — оправдать надежды американцев и советских людей, народов всего мира — честно, в совместных трудах переломить логику гонки вооружений.

Многое в мировом развитии будет зависеть от того, какой мы сейчас сделаем выбор, что возобладает: унаследованные от «холодной войны» страхи и предрассудки, ведущие к конфронтации, или здравый смысл, зовущий к действиям в интересах выживания цивилизации.

(Окончание на 3-й стр.)

Подписание Договора по РСД—РМД

ВАШИНГТОН, 8. (ТАСС). ризывные звуки фанфар и рабанная дробь возвестили годня в Белом доме о начале ржественной церемонии подсания советско-американско Договора о ликвидации двух ассов ядерного оружия—ра т средней и меньшей дальсти.

...13 часов 30 минут местно времени. Через юго-запад е ворота автомашина Генельного секретаря ЦК КПСС флажками СССР и США дъезжает к дипломатическо подъезду.

М. С. Горбачев и встретий его у входа в Белый дом езидент Р. Рейган поднимася в Красную гостиную и правляются в Восточный зал. В зале находятся Э. А. Шерднадзе, А. Н. Яковлев, Ф. Добрынин, В. М. Камен в, С. Ф. Ахромеев, А. С. рняев, Ю. В. Дубинин, видe деятели науки и культуры.

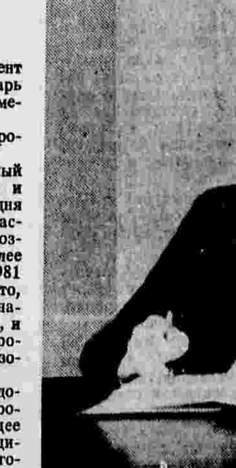
Здесь же — вице-президент США Дж. Буш, госсекретарь США Дж. Шульц, другие американские руководители.

Р. Рейган подходит к микрофону. Он говорит:

Добро пожаловать в Белый дом. Настоящая церемония и Договор, который мы сегодня подписываем, служат прекрасным примером того, как вознаграждается терпение. Более 6 лет назад, 18 ноября 1981 года, я впервые предложил то, что впоследствии получило название «нулевого варианта», и это предложение было простым, можно сказать, обезоруживающе простым.

В отличие от прошлых договоров этот Договор не просто узаконил существующее положение или новое наращивание вооружений. В нем говорилось не только о том, чтобы взять гонку вооружений

(Окончание на 3-й стр.)



Во время подписания документов.

Телефото специального корреспондента «Правды» В. Парадин.

ДОГОВОР между Союзом Советских Социалистических Республик и Соединенными Штатами Америки о ликвидации их ракет средней дальности и меньшей дальности

(Окончание. Начало на 1-й стр.)

таких ракет, а также связанные с такими ракетами и пусковыми установками все вспомогательные сооружения и все вспомогательное оборудование категорий, которые приведены в Меморандуме о договоренности, были ликвидированы.

Статья V

1. Каждая из Сторон ликвидирует все свои ракеты меньшей дальности и пусковые установки таких ракет, а также связанное с такими ракетами и пусковыми установками все вспомогательное оборудование категорий, которые приведены в Меморандуме о договоренности, таким образом, чтобы не позднее чем через 18 месяцев после вступления в силу настоящего Договора и в дальнейшем ни у одной из Сторон не имелось таких ракет, пусковых установок и вспомогательного оборудования.

2. Не позднее чем через 90 дней после вступления в силу настоящего Договора каждая из Сторон завершает перемещение всех своих развернутых ракет меньшей дальности и всех развернутых и неразвернутых пусковых установок таких ракет в места ликвидации и содержит их в этих местах до тех пор, пока они не будут ликвидированы в соответствии с процедурами, изложенными в Протоколе о ликвидации. Не позднее чем через 12 месяцев после вступления в силу настоящего Договора каждая из Сторон завершает перемещение всех своих неразвернутых ракет меньшей дальности в места ликвидации и содержит их в этих местах до тех пор, пока они не будут ликвидированы в соответствии с процедурами, изложенными в Протоколе о ликвидации.

3. Ракеты меньшей дальности и пусковые установки таких ракет не находятся в одном и том же месте ликвидации. Такие места отстоят друг от друга не менее чем на 1.000 километров.

Статья VI

1. По вступлении в силу настоящего Договора и в дальнейшем ни одна из Сторон:

a) не производит никаких ракет средней дальности, не проводит летные испытания таких ракет и не производит никаких ступеней таких ракет и никаких пусковых установок таких ракет; и

b) не производит никаких ракет меньшей дальности, не проводит летные испытания и не осуществляет пуски таких ракет и не производит никаких ступеней таких ракет и никаких пусковых установок таких ракет.

2. Независимо от положений пункта 1 настоящей статьи каждая из Сторон имеет право производить тип БРНБ, не ограничиваемый настоящим Договором, в которой используется ступень, внешне сходная, но не взаимозаменяемая со ступенью существующего типа БРНБ средней дальности, имеющего более одной ступени, при условии, что эта Сторона не производит никакой другой ступени, которая внешне сходна, но не взаимозаменяема с любой другой ступенью существующего типа БРНБ средней дальности.

Статья VII

Для целей настоящего Договора:

1. Если баллистическая ракета или крылатая ракета прошла летные испытания или была развернута в целях доставки оружия, то все ракеты этого типа рассматриваются как средства доставки оружия.

2. Если БРНБ или КРНБ является ракетой средней дальности, то все БРНБ или КРНБ этого типа рассматриваются как ракеты средней дальности. Если БРНБ или КРНБ является ракетой меньшей дальности, то все БРНБ или КРНБ этого типа рассматриваются как ракеты меньшей дальности.

3. Если БРНБ является БРНБ типа, созданного и испытанного исключительно для перехвата и борьбы с объектами, не находящимися на поверхности Земли, то такая БРНБ не рассматривается как ракета, на которую распространяются ограничения настоящего Договора.

4. Дальностью БРНБ, не указанной в статье III настоящего Договора, считается максимальная дальность, на которую она была испытана. Дальностью КРНБ, не указанной в статье III настоящего Договора, считается максимальное расстояние, которое ракета может пролететь в нормальном проектном режиме до полного израсходования топлива, определяемое по проекции траектории полета ракеты на земную сферу от точки старта до точки падения. БРНБ или КРНБ, дальность которых равна или превышает 500 километров, но не превышает 1.000 километров, рассматриваются как ракеты меньшей дальности. БРНБ или КРНБ, дальность которых превышает 1.000 километров, но не превышает 5.500 километров, рассматриваются как ракеты средней дальности.

5. Максимальным количеством боеголовок, которое несет ракета средней дальности или ракета меньшей дальности того или иного существующего типа, считается количество, указанное в Меморандуме о договоренности для ракет этого типа.

6. Каждая БРНБ или КРНБ рассматривается как несущая максимальное количество боеголовок, указанное в Меморандуме о договоренности для БРНБ или КРНБ этого типа.

7. Если пусковая установка была испытана для запуска БРНБ или КРНБ, то все пусковые установки этого типа рассматриваются как испытанные для запуска БРНБ или КРНБ.

8. Если пусковая установка содержала БРНБ или КРНБ какого-либо определенного типа или использовалась для их запуска, то все пусковые установки этого типа рассматриваются как пусковые установки этого типа БРНБ или КРНБ.

9. Количеством ракет, которое каждая пусковая установка того или иного существующего типа ракеты средней дальности или ракеты меньшей дальности считается способной нести или содержать одновременно, является количество, указанное в Меморандуме о договоренности для пусковых установок ракет этого типа.

10. За исключением того случая, когда осуществляется ликвидация в соответствии с процедурами, изложенными в Протоколе о ликвидации, применяется следующий порядок:

a) применительно к БРНБ, которые находятся на складском хранении или перемещаются в виде отдельных ступеней, самая большая по длине ступень БРНБ средней дальности или меньшей дальности засчитывается как целая ракета;

b) применительно к БРНБ, которые не находятся на складском хранении и не перемещаются в виде отдельных ступеней, контейнер типа, используемого при запуске БРНБ средней дальности,— если только Сторона не докажет удовлетворяющим другую Сторону образом, что он не содержит такую ракету,— или БРНБ средней дальности или меньшей дальности в собранном виде засчитывается как целая ракета; и

c) применительно к КРНБ корпус КРНБ средней дальности или меньшей дальности засчитывается как целая ракета.

11. Баллистическая ракета, не являющаяся ракетой для использования в варианте наземного базирования, не рассматривается как БРНБ, если испытательный пуск такой ракеты производится на стартовой позиции для испытаний со стационарной пусковой установки наземного базирования, которая используется исключительно в целях испытаний и которая отличима от пусковых установок БРНБ. Крылатая ракета, не являющаяся ракетой для использования в варианте наземного базирования, не рассматривается как КРНБ, если испытательный пуск такой ракеты производится на стартовой позиции для испытаний со стационарной пусковой установки наземного базирования, которая используется исключительно в целях испытаний и которая отличима от пусковых установок КРНБ.

12. Каждая из Сторон имеет право производить и использовать для ускорительных средств, которые в противном случае могли бы рассматриваться как ракеты средней дальности или меньшей дальности, только существующие типы ускорительных ступеней для таких ускорительных средств. Пуски таких ускорительных средств не рассматриваются как летные испытания ракет средней дальности и меньшей дальности при условии, что:

a) ступени, используемые в таких ускорительных средствах, отличаются от ступеней, используемых в ракетах, которые в статье III настоящего Договора приведены в качестве существующих типов ракет средней дальности или меньшей дальности;

b) такие ускорительные средства используются только в целях исследований и разработок для испытания объектов, но не самих ускорительных средств;

c) суммарное количество пусковых установок таких ускорительных средств не превышает для каждой из Сторон 35 единиц в любой данный момент; и

d) пусковые установки таких ускорительных средств являются стационарными, размещены на поверхности земли и находятся только на стартовых позициях для исследований и разработок, указанных в Меморандуме о договоренности.

Стартовые позиции для исследований и разработок не подлежат инспекции согласно статье XI настоящего Договора.

Статья VIII

1. Все ракеты средней дальности и пусковые установки таких ракет находятся в районах развертывания, на ракетных вспомогательных объектах либо в пути следования. Ракеты средней дальности или пусковые установки таких ракет не находятся ни в каком другом месте.

2. Ступени ракет средней дальности находятся в районах развертывания, на ракетных вспомогательных объектах или перемещаются между районами развертывания, между ракетными вспомогательными объектами или между ракетными вспомогательными объектами и районами развертывания.

3. До перемещения в места ликвидации, как это требуется пунктом 2 статьи V настоящего Договора, все ракеты меньшей дальности и пусковые установки таких ракет находятся на ракетных операционных базах, на ракетных вспомогательных объектах либо в пути следования. Ракеты меньшей дальности или пусковые установки таких ракет не находятся ни в каком другом месте.

4. Пребывание в пути следования ракеты или пусковой установки, подпадающей под действие положений настоящего Договора, завершается в 25-дневный срок.

5. Все районы развертывания, ракетные операционные базы и ракетные вспомогательные объекты указываются в Меморандуме о договоренности или при последующих обновлениях данных согласно пунктам 3, 5 «a» или 5 «b» статьи IX настоящего Договора. Ни одна из Сторон не увеличивает количество и не изменяет место расположения или границы районов развертывания, ракетных операционных баз или ракетных вспомогательных объектов, за исключением мест ликвидации по сравнению с тем, что указано в Меморандуме о договоренности. Ракетный вспомогательный объект не рассматривается как часть района развертывания, даже если он географически находится в пределах границ района развертывания.

6. По прошествии 30 дней после вступления в силу настоящего Договора ни одна из Сторон не размещает ракеты средней дальности или меньшей дальности, включая ступени таких ракет, или пусковые установки таких ракет на объектах по производству ракет, объектах по производству пусковых установок или на испытательных полигонах, перечень которых приведен в Меморандуме о договоренности.

7. Ни одна из Сторон не размещает никаких ракет средней дальности или меньшей дальности в местах обучения.

8. Неразвернутая ракета средней дальности или меньшей дальности не находится на пусковой установке такого типа ракет и не содержится в ней, за исключением потребностей обслуживания, проводимого в местах ремонта, или ликвидации методом пуска, осуществляемой в местах ликвидации.

9. Учебные ракеты и учебные пусковые установки ракет средней дальности или меньшей дальности подлежат тем же ограничениям в отношении мест их расположения, которые указаны для ракет средней дальности и меньшей дальности и пусковых установок таких ракет в пунктах 1 и 3 настоящей статьи.

Статья IX

1. В Меморандуме о договоренности содержатся категории данных, относящихся к обязательствам, принятым в связи с настоящим Договором, и перечни всех ракет средней дальности и меньшей дальности, пусковых установок таких ракет и связанных с такими ракетами и пусковыми установками вспомогательных сооружений и вспомогательного оборудования, имевшихся у Сторон по состоянию на 1 ноября 1987 года. Обновление этих данных и уведомления, требуемые настоящей статьей, осуществляются по категориям данных, содержащимся в Меморандуме о договоренности.

2. Стороны обновляют эти данные и предоставляют уведомления, требуемые настоящим Договором, через Центры по уменьшению ядерной опасности, созданные в соответствии с Соглашением между Союзом Советских Социалистических Республик и Соединенными Штатами Америки о создании Центров по уменьшению ядерной опасности от 15 сентября 1987 года.

3. Не позднее чем через 30 дней после вступления в силу настоящего Договора каждая из Сторон предоставляет другой Стороне обновленные данные по состоянию на дату вступления в силу настоящего Договора по всем категориям данных, содержащимся в Меморандуме о договоренности.

4. Не позднее чем через 30 дней по окончании каждого 6-месячного периода после вступления в силу настоящего Договора каждая из Сторон предоставляет обновленные данные по всем категориям данных, содержащимся в Меморандуме о договоренности, сообщая другой Стороне о всех происшедших и происходящих в 6-месячный период изменениях в этих данных с момента предыдущего обмена данными и об итоговом результате этих изменений.

5. По вступлении в силу настоящего Договора и в дальнейшем каждая из Сторон предоставляет другой Стороне следующие уведомления:

a) уведомления, предоставляемые заблаговременно не менее чем за 30 дней, о запланированной дате ликвидации конкретного района развертывания, ракетной операционной базы или ракетного вспомогательного объекта;

b) уведомления, предоставляемые заблаговременно не менее чем за 30 дней, об изменениях в количестве или месте расположения мест ликвидации с указанием места и запланированной даты каждого изменения;

c) уведомления, за исключением уведомлений применительно к пускам ракет средней дальности в целях их ликвидации, предоставляемые заблаговременно не менее чем за 30 дней, о запланированной дате начала ликвидации ракет средней дальности и меньшей дальности, ступеней таких ракет и пусковых установок таких ракет, а также вспомогательных сооружений и вспомогательного оборудования, связанных с такими ракетами и пусковыми установками, с указанием:

I) количества и типа элементов ликвидируемых ракетных средств;

II) места, где осуществляется ликвидация;

III) для ракет средней дальности — места, из которого такие ракеты, пусковые установки таких ракет и вспомогательное оборудование, связанное с такими ракетами и пусковыми установками, перемещаются в место ликвидации; и

IV) за исключением уведомлений применительно к вспомогательным сооружениям — пункта въезда, используемого инспекционной группой, проводящей инспекцию согласно пункту 7 статьи XI настоящего Договора, и расчетного времени отбытия инспекционной группы из пункта въезда в место ликвидации;

d) уведомления, предоставляемые заблаговременно не менее чем за 10 дней, о запланированной дате пуска или о запланированной дате начала серии пусков ракет средней дальности в целях их ликвидации с указанием:

I) типа ликвидируемых ракет;

II) места пуска или в случае ликвидации посредством серии пусков — места таких пусков и количества пусков в данной серии;

III) пункта въезда, используемого инспекционной группой, проводящей инспекцию согласно пункту 7 статьи XI настоящего Договора; и

IV) расчетного времени отбытия инспекционной группы из пункта въезда в место ликвидации;

e) уведомления, предоставляемые не позднее чем через 48 часов после того, как произошли изменения в количестве ракет средней дальности и меньшей дальности, пусковых установок таких ракет, вспомогательных сооружений и вспомогательного оборудования, связанных с такими ракетами и пусковыми установками, в результате ликвидации, как это изложено в Протоколе о ликвидации, с указанием:

I) количества и типа элементов ракетного средства, которые были ликвидированы; и

II) даты и места такой ликвидации; и

f) уведомления о пребывании в пути следования ракет средней дальности или меньшей дальности или пусковых установок таких ракет, либо о перемещении учебных ракет или учебных пусковых установок таких ракет средней дальности и меньшей дальности, предоставляемые не позднее чем через 48 часов после его завершения, с указанием:

I) количества ракет или пусковых установок;

II) пунктов, дат и времени отправки и прибытия;

III) способа транспортировки; и

IV) места и времени применительно к этому месту не менее одного раза в четыре дня на протяжении пребывания в пути следования.

6. По вступлении в силу настоящего Договора и в дальнейшем каждая из Сторон уведомляет другую Сторону заблаговременно не менее чем за 10 дней о запланированной дате и месте пуска предназначенного для исследований и разработок ускорительного средства, о котором говорится в пункте 12 статьи VII настоящего Договора.

Статья X

1. Каждая из Сторон ликвидирует свои ракеты средней дальности и меньшей дальности и пусковые установки таких ракет, а также связанные с такими ракетами и пусковыми установками вспомогательные сооружения и вспомогательное оборудование в соответствии с процедурами, изложенными в Протоколе о ликвидации.

2. Контроль путем инспекций на местах за ликвидацией элементов ракетных средств, указанных в Протоколе о ликвидации, осуществляется в соответствии со статьей XI настоящего Договора, с Протоколом о ликвидации и Протоколом об инспекциях.

3. Перемещение ракет средней дальности, пусковых установок таких ракет и связанного с такими ракетами и пусковыми установками вспомогательного оборудования из районов развертывания в места ликвидации в целях их ликвидации осуществляется Сторонами на основе целых развернутых организационных единиц. Для Союза Советских Социалистических Республик такими единицами являются полки в составе двух или трех дивизионов «РСД-10». Для Соединенных Штатов Америки такими единицами являются батареи «Першинг-2» и отряды «BGM-109G».

4. Ликвидация ракет средней дальности и меньшей дальности и пусковых установок таких ракет, а также вспомогательного оборудования, связанного с такими ракетами и пусковыми установками, осуществляется в местах, которые указаны в Меморандуме о договоренности или о которых предоставляются уведомления в соответствии с пунктом 5 «b» статьи IX настоящего Договора, если только они не ликвидированы в соответствии с разделами IV или V Протокола о ликвидации. Подлежащие ликвидации вспомогательные сооружения, связанные с ракетами и пусковыми установками, подпадающими под действие настоящего Договора, ликвидируются на месте.

5. Каждая из Сторон имеет право в течение первых шести месяцев после вступления в силу настоящего Договора ликвидировать методом пуска не более 100 своих ракет средней дальности.

6. Ракеты средней дальности и меньшей дальности, которые были испытаны до вступления в силу настоящего Договора, но развернуты не были, и которые не являются существующими типами ракет средней дальности и меньшей дальности, перечисленными в статье III настоящего Договора, а также пусковые установки таких ракет ликвидируются в 6-месячный срок после вступления в силу настоящего Договора в соответствии с процедурами, изложенными в Протоколе о ликвидации. Такими ракетами являются:

a) для Союза Советских Социалистических Республик — ракеты типа, именуемого в Союзе Советских Социалистических Республик «РК-55» и известного в Соединенных Штатах Америки как «SSC-X-4»; и

b) для Соединенных Штатов Америки — ракеты типа, именуемого в Соединенных Штатах Америки «Першинг-1Б» и известного в Союзе Советских Социалистических Республик под тем же наименованием.

7. Ракеты средней дальности и меньшей дальности и пусковые установки таких ракет, а также связанные с такими ракетами и пусковыми установками вспомогательные сооружения и вспомогательное оборудование рассматриваются как ликвидированные после завершения процедур, изложенных в Протоколе о ликвидации, и предоставления уведомления, предусмотренного в пункте 5 «e» статьи IX настоящего Договора.

8. Каждая из Сторон ликвидирует свои районы развертывания, ракетные операционные базы и ракетные вспомогательные объекты. Сторона предоставляет другой Стороне уведомление согласно пункту 5 «a» статьи IX настоящего Договора, как только будут выполнены изложенные ниже условия:

a) оттуда удалены все находившиеся там ракеты средней дальности и меньшей дальности, пусковые установки таких ракет и связанное с такими ракетами и пусковыми установками вспомогательное оборудование;

b) ликвидированы все находившиеся там вспомогательные сооружения, связанные с такими ракетами и пусковыми установками; и

c) там прекращена вся деятельность, связанная с производством, летными испытаниями, обучением, ремонтом, складским хранением или развертыванием таких ракет и пусковых установок.

Такие районы развертывания, ракетные операционные базы и ракетные вспомогательные объекты рассматриваются как ликвидированные либо после проведения там инспекции согласно пункту 4 статьи XI настоящего Договора, либо по прошествии 60 дней после даты запланированной ликвидации, о которой было предоставлено уведомление согласно пункту 5 «a» статьи IX настоящего Договора. Район развертывания, ракетная операционная база или ракетный вспомогательный объект, перечисленные в Меморандуме о договоренности, которые отвечали вышеуказанным условиям до вступления в силу настоящего Договора и не включены в первоначальный обмен данными согласно пункту 3 статьи IX настоящего Договора, рассматриваются как ликвидированные.

9. Если Сторона намеревается переоборудовать ракетную операционную базу, указанную в Меморандуме о договоренности, для использования в качестве базы, связанной со средствами БРНБ или КРНБ, не подпадающими под действие настоящего Договора, то эта Сторона заблаговременно не менее чем за 30 дней до запланированной даты начала такого переоборудования уведомляет другую Сторону об этой запланированной дате и о цели, для которой будет переоборудоваться такая база.

Статья XI

1. В целях обеспечения контроля за соблюдением положений настоящего Договора каждая из Сторон имеет право проводить инспекции на местах. Стороны осуществляют инспекции на местах в соответствии с настоящей статьей, Протоколом об инспекциях и Протоколом о ликвидации.

2. Каждая из Сторон имеет право проводить инспекции, предусмотренные настоящей статьей, как в пределах территории другой Стороны, так и в пределах территорий стран размещения.

3. По прошествии 30 дней после вступления в силу настоящего Договора каждая из Сторон имеет право провести инспекции на всех указанных в Меморандуме о договоренности ракетных операционных базах и ракетных вспомогательных объектах, кроме объектов по производству ракет, а также во всех местах ликвидации, включенных в обновленные первоначальные данные, требуемые пунктом 3 статьи IX настоящего Договора. Эти инспекции завершаются не позднее чем через 90 дней после вступления в силу настоящего Договора. Цель этих инспекций состоит в том, чтобы проконтролировать количество ракет, пусковых установок, вспомогательных сооружений и вспомогательного оборудования и другие данные по состоянию на дату вступления в силу настоящего Договора, предоставленные согласно пункту 3 статьи IX настоящего Договора.

4. Каждая из Сторон имеет право проводить инспекции в целях осуществления контроля за ликвидацией ракетных операционных баз и ракетных вспомогательных объектов — кроме объектов по производству ракет,— о ликвидации которых производится уведомление согласно пункту 5 «a» статьи IX настоящего Договора и которые таким образом не подлежат более инспекциям согласно пункту 5 «a» настоящей статьи. Такая инспекция осуществляется в 60-дневный срок после запланированной даты ликвидации такого объекта. Если Сторона проводит инспекцию на каком-либо конкретном объекте согласно пункту 3 настоящей статьи после запланированной даты ликвидации указанного объекта, то проведение дополнительной инспекции этого объекта согласно этому пункту не разрешается.

5. Каждая из Сторон имеет право проводить инспекции согласно настоящему пункту в течение 13 лет после вступления в силу настоящего Договора. Каждая из Сторон имеет право проводить 20 таких инспекций в каждый календарный год в течение первых трех лет после вступления в силу настоящего Договора, 15 таких инспекций в каждый календарный год в течение последующих пяти лет и 10 таких инспекций в каждый календарный год в течение последних пяти лет. Ни одна из Сторон не проводит более половины от общего числа полагающихся ей таких инспекций в каждый календарный год в пределах территории какой-либо одной страны размещения. Каждая из Сторон имеет право проводить:

a) инспекции, по прошествии 90 дней после вступления в силу настоящего Договора, ракетных операционных баз и ракетных вспомогательных объектов, кроме мест ликвидации и объектов по производству ракет, в целях подтверждения количеств ракет, пусковых установок, вспомогательных сооружений и вспомогательного оборудования, находящихся на каждой ракетной операционной базе или каждом ракетном вспомогательном объекте на момент проведения инспекции, по категориям данных, указанным в Меморандуме о договоренности; и

b) инспекции бывших ракетных операционных баз и бывших ракетных вспомогательных объектов, ликвидированных согласно пункту 8 статьи X настоящего Договора, кроме бывших объектов по производству ракет.

6. По прошествии 30 дней после вступления в силу настоящего Договора каждая из Сторон имеет право в течение 13 лет после вступления в силу настоящего Договора инспектировать путем осуществления контроля на постоянной основе:

a) проходные пункты любого объекта другой Стороны, на котором производится окончательная сборка БРНБ из ступеней, какая-либо из которых имеет внешнее сходство со ступенью твердотопливных БРНБ, перечисленных в статье III настоящего Договора; или

b) если у Стороны не имеется такого объекта,— проходные пункты согласованного бывшего объекта по производству ракет, на котором осуществлялось производство существующих типов БРНБ средней дальности или меньшей дальности.

Сторона, объект которой намечен для инспекции согласно настоящему пункту, обеспечивает другой Стороне возможность установить стационарную систему контроля на постоянной основе на этом объекте в 6-месячный срок после вступления в силу настоящего Договора или в 6-месячный срок с момента начала процесса окончательной сборки, о котором говорится в подпункте «a». Если по прошествии второго года после вступления в силу настоящего Договора ни одна из Сторон в течение 12 месяцев подряд не осуществляет процесс окончательной сборки, о котором говорится в подпункте «a», то ни одна из Сторон не имеет права инспектировать путем контроля на постоянной основе какой бы то ни было объект по производству ракет другой Стороны, если не будет возобновлен процесс окончательной сборки, о котором говорится в подпункте «a». По вступлении в силу настоящего Договора объектами, намеченными для инспекции путем контроля на постоянной основе, являются: для Союза Советских Социалистических Республик — в соответствии с подпунктом «a» — Воткинский машиностроительный завод, Удмуртская Автономная Советская Социалистическая Республика, Российская Советская Федеративная Социалистическая Республика; для Соединенных Штатов Америки — в соответствии с подпунктом «b» — завод № 1 «Геркулес», г. Магна, штат Юта.

7. Каждая из Сторон проводит инспекции процесса ликвидации ракет средней дальности и меньшей дальности, включая ликвидацию ракет средней дальности методом пуска, пусковых установок таких ракет и вспомогательного оборудования, связанного с такими ракетами и пусковыми установками, осуществляемого в местах ликвидации в соответствии со статьей X настоящего Договора и с Протоколом о ликвидации. Инспекторы, проводящие предусмотренные в настоящем пункте инспекции, устанавливают факт завершения процессов, указанных для ликвидации ракет, пусковых установок и вспомогательного оборудования.

8. Каждая из Сторон имеет право проводить инспекции с целью подтверждения факта завершения процесса ликвидации ракет средней дальности и меньшей дальности, пусковых установок таких ракет и связанного с такими ракетами и пусковыми установками вспомогательного оборудования, которые ликвидированы согласно разделу V Протокола о ликвидации, а также факта завершения процесса ликвидации учебных ракет, ступеней учебных ракет, учебных пусковых контейнеров и учебных пусковых установок, которые ликвидированы согласно разделам II, IV и V Протокола о ликвидации.

Статья XII

1. В целях обеспечения контроля за соблюдением положений настоящего Договора каждая из Сторон использует имеющиеся в ее распоряжении национальные технические средства контроля таким образом, чтобы это соответствовало общепризнанным принципам международного права.

2. Ни одна из Сторон:

a) не чинит помех национальным техническим средствам контроля другой Стороны, выполняющим свои функции в соответствии с пунктом 1 настоящей статьи; и

b) не применяет меры маскировки, затрудняющие осуществление контроля за соблюдением положений настоящего Договора национальными техническими средствами контроля, осуществляемого в соответствии с пунктом 1 настоящей статьи. Это обязательство не распространяется на практику укрытия или маскировки в пределах района развертывания, связанную с обычным процессом обучения, обслуживания и эксплуатации, включая применение укрытий для защиты ракет и пусковых установок от воздействия атмосферных явлений.

3. Для содействия наблюдению национальными техническими средствами контроля каждая из Сторон, пока не вступит в силу договор между Сторонами о сокращении и ограничении стратегических наступательных вооружений, но в любом случае в течение не более трех лет после вступления в силу настоящего Договора, имеет право обратиться с запросом об осуществлении мер на основе сотрудничества на базах развертывания дорожно-мобильных БРНБ с дальностью свыше 5.500 километров, которые не являются бывшими ракетными операционными базами, ликвидированными согласно пункту 8 статьи X настоящего Договора. Сторона, представляющая такой запрос, сообщает другой Стороне о базе развертывания, на которой осуществляются меры на основе сотрудничества. Сторона, база которой подлежит наблюдению, осуществляет следующие меры на основе сотрудничества:

a) обеспечивает не позднее чем через 6 часов после предоставления такого запроса открытие крыш всех находящихся на этой базе стационарных сооружений для пусковых установок, полное удаление всех ракет на пусковых установках из таких стационарных сооружений для пусковых установок и выставление таких ракет на пусковых установках под открытым небом без применения мер маскировки; и

b) оставляет крыши открытыми и оставляет на месте ракеты на пусковых установках в течение 12 часов со времени получения запроса о проведении такого наблюдения.

Каждая из Сторон имеет право обращаться с таким запросом 6 раз в каждый календарный год. Указанные меры на основе сотрудничества осуществляются одновременно только на одной базе развертывания.

Статья XIII

1. Для содействия осуществлению целей и положений настоящего Договора Стороны настоящим создают Специальную контрольную комиссию. Стороны соглашаются, что по просьбе любой из них они проводят встречи в рамках Специальной контрольной комиссии в целях:

a) разрешения вопросов, относящихся к выполнению принятых обязательств; и

b) согласования мер, которые могут быть необходимы для повышения жизнеспособности и эффективности настоящего Договора.

2. Стороны используют Центры по уменьшению ядерной опасности, которые обеспечивают постоянную связь между Сторонами, в целях:

a) обмена данными и предоставления уведомлений, как это требуется пунктами 3, 4, 5 и 6 статьи IX настоящего Договора и Протоколом о ликвидации;

b) передачи и получения сообщений, требуемых пунктом 9 статьи X настоящего Договора;

c) предоставления и получения уведомлений об инспекциях, как это требуется статьей XI настоящего Договора и Протоколом об инспекциях; и

d) передачи и получения запросов относительно мер на основе сотрудничества, как это предусмотрено в пункте 3 статьи XII настоящего Договора.

Статья XIV

Стороны соблюдают настоящий Договор, не принимают никаких международных обязательств и не предпринимают никаких международных акций, которые противоречили бы его положениям.

Статья XV

1. Настоящий Договор является бессрочным.

2. Каждая из Сторон в порядке осуществления своего государственного суверенитета имеет право выйти из настоящего Договора, если она решит, что связанные с содержанием настоящего Договора исключительные обстоятельства поставили под угрозу ее высшие интересы. Она уведомляет другую Сторону о принятом ею решении выйти из настоящего Договора за шесть месяцев до выхода. В таком уведомлении содержится заявление об исключительных обстоятельствах, которые уведомляющая Сторона рассматривает как поставившие под угрозу ее высшие интересы.

Статья XVI

Каждая из Сторон может предлагать поправки к настоящему Договору. Согласованные поправки вступают в силу в соответствии с изложенными в статье XVII процедурами, регулирующими вступление в силу настоящего Договора.

Статья XVII

1. Настоящий Договор, включая Меморандум о договоренности и Протоколы, являющиеся его неотъемлемой частью, подлежит ратификации в соответствии с конституционными процедурами каждой из Сторон. Настоящий Договор вступает в силу в день обмена ратификационными грамотами.

2. Настоящий Договор будет зарегистрирован в соответствии со статьей 102 Устава Организации Объединенных Наций.

Совершено в Вашингтоне 8 декабря 1987 года в двух экземплярах, каждый на русском и английском языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

За Союз Советских Социалистических Республик
М. ГОРБАЧЕВ
Генеральный секретарь ЦК КПСС

За Соединенные Штаты Америки
Р. РЕЙГАН
Президент Соединенных Штатов Америки

СССР—США: оправдать надежды народов мира

(Окончание. Начало на 1-й стр.)

Мы в Советском Союзе выбор сделали. Мы понимаем — нас разделяют не только океаны, но и глубокие различия исторического, идеологического, социально - экономического, культурного порядка.

Но мудрость современной политики — не использовать эти различия как предлог для конфронтации, вражды, гонки вооружений.

Наш визит начинается в дни вступления Соединенных Штатов 46 лет назад во вторую мировую войну. И в те же дни 1941 года начался разгром фашистских войск под Москвой. Это символично. С этих дней начался наш общий путь к победе над силами зла в войне, в которой мы были союзниками.

История, таким образом, напоминает и о наших возможностях, и о нашей ответственности.

Да и сам факт предстоящего подписания сегодня Договора о ликвидации советских и американских *ядерных* ракет средней и меньшей дальности, которые пойдут на слом, является выражением способности наших государств брать на себя высокую ответственность на переломных этапах истории.

Конечно, это будет первый шаг на пути к безъядерному миру, о строительстве которого мы с Вами говорили, г-н Президент, в Рейкьявике. Но это—великий шаг в будущее, то самое будущее, к которому стремятся наши народы, народы всех стран.

Я прибыл в Вашингтон с намерением ускорить достижение очередной и более значительной цели — договориться о сокращении наполовину стратегических наступательных вооружений в условиях прочной гарантии стратегической стабильности.

Мы рассчитываем также на самый серьезный и откровенный диалог по другим вопросам советско-американских отношений.

Современная внешняя политика СССР теснейшим образом связана с внутренней перестройкой советского общества. Советский народ смело пошел по пути кардинальных преобразований и развития во всех сферах — экономической, социальной, политической и духовной.

Решающей предпосылкой успеха этих преобразований являются демократизация и гласность. Они же — и гарантия того, что мы пойдем далеко и что взятый курс необратим. Такова воля нашего народа.

Выстраивая такие масштабные планы, советские люди кровно заинтересованы в сохранении и упрочении мира на всей Земле.

Господин Президент, господа!

Позвольте выразить надежду, что СССР и США, сотрудничая со всеми народами, займут свое место в истории уходящего XX столетия не только как союзники в борьбе против фашизма, но и как государства, открывающие человечеству выход в безопасный, свободный от угрозы ядерного уничтожения мир.

От имени советского народа заявляю, что мы готовы пройти до конца свою часть пути с искренностью и ответственностью, подобающими великой миролюбивой державе.

Благодарю вас.

◇

Выступления Р. Рейгана и М. С. Горбачева были выслушаны с вниманием и встречены аплодисментами.

Руководители двух государств направляются в Белый дом.

ПОДПИСАНИЕ ДОГОВОРА ПО РСД—РМД

(Окончание. Начало на 1-й стр.)

под контроль, в нем впервые в истории формулировка «сокращение вооружений» заменила формулировку «контроля над вооружениями», и речь в данном случае шла о полной ликвидации целого класса американских и советских ядерных ракет. Это, конечно, потребовало резкого сдвига в мышлении и некоторого времени для того, чтобы этот подход стал понятен мировой общественности. Реакция на него была по меньшей мере неоднозначной: одним нулевой вариант казался недоступной мечтой и чем-то нереальным, другим он казался просто пропагандистской уловкой. Но благодаря терпению, упорству и приверженности этой цели мы превратили эту недоступную мечту в реальность. Г-н *Генеральный секретарь, я* уверен, что Вам знакома известная басня Ивана Крылова «Лебедь, рак и щука». Однажды эта тройка взялась сдвинуть с места воз. Она впряглась в него. Воз был не *тяжелым, но,* несмотря на все усилия, они никак не могли сдвинуть его с места. Дело в том, что лебедь тянул вверх, рак пятился назад, а щука стремилась в воду. В результате они ничего не добились, воз и поныне там.

Можно утверждать, что в понятиях о нравственности между нашими странами сохраняются серьезные и основополагающие различия. Однако сегодня по крайней мере по этому жизненно важному вопросу мы видим, чего можно добиться, когда мы вместе тянем в одном направлении. Одни лишь цифры подчеркивают важное значение этого соглашения: у советской стороны более 1.500 развернутых боеголовок будет снято с ракет, и все ракеты средней дальности наземного базирования, в том числе СС-20, будут уничтожены.

С нашей стороны будут уничтожены все ракеты «Першинг-2» и крылатые ракеты наземного базирования с более чем 400 развернутыми боеголовками. Дополнительные запасные ракеты у обеих сторон также будут уничтожены.

Значение этого Договора выходит за рамки чисто цифровых понятий. Мы знакомы с мудрой старой русской пословицей, и, я уверен, Вы ее знаете, г-н Генеральный секретарь, хотя при моем произношении понять ее будет трудно, эта пословица гласит: «Доверяй, но проверяй».

М. С. Горбачев:

Мы повторяем это на каждой встрече. (Смех, аплодисменты).

Р. Рейган:

Мне она нравится.

Это соглашение предусматривает самый строгий режим контроля, который когда-либо осуществлялся, когда группы инспекторов будут практически проживать на территории *другой страны, а также иные* виды проверки на местах. Этот Договор защищает интересы друзей и союзников Америки, и он также воплощает еще один важный принцип — потребность в большей гласности в отношении военных программ и вооруженных сил сторон.

Мы можем лишь надеяться на то, что этот исторический Договор будет *не самоцелью,* а положит начало рабочим взаимоотношениям и даст возможность взяться за другие проблемы, актуальные проблемы, стоящие перед нами: ядерные стратегические наступательные вооружения, баланс обычных вооруженных сил в Европе, разрушительные и трагические региональные конфликты, происходящие в столь многих регионах нашей планеты, и соблюдение прав человека и естественных прав, данных богом всем людям.

Я хочу поблагодарить и поздравить всех присутствующих здесь, приложивших большие усилия для того, чтобы эта мечта стала реальностью, и в первую очередь послов Глитмана и Обухова. Я хочу процитировать еще одну русскую пословицу—как видите, я становлюсь специалистом по русским пословицам: «Урожай бывает не столько от росы, сколько от пота». Я намерен *предложить Генеральному* секретарю Горбачеву отдать послам последнее распоряжение: пользуйтесь заслуженным отдыхом.

А сейчас, г-н Генеральный секретарь, не хотели бы Вы сказать несколько слов, прежде чем мы подпишем соглашение?

К собравшимся обращается **М. С. Горбачев.** Он говорит:

Господин Президент, дамы и господа, товарищи!

Потомки вынесут свой вердикт о значении события, которое свершается на наших глазах. Но рискну сказать: то, что мы сейчас сделаем—подпишем первое соглашение о ликвидации ядерного оружия,— имеет всечеловеческое значение как с точки зрения мировой политики, так и с точки зрения гуманизма.

Для всех, но, прежде всего, для наших двух великих держав, Договор, текст которого *находится на этом столе,* открывает большой шанс, позволяющий выбраться, наконец, на дорогу в сторону от грозящей катастрофы. Мы обязаны использовать этот шанс сполна в совместном движении к безъядерному миру, который обещает нашим детям и внукам и их внукам и детям этих внуков полноценную счастливую жизнь без страха и бессмысленной траты ресурсов на средства уничтожения.

Можно гордиться тем, что мы сажаем этот росток, способный превратиться в могучее дерево мира. Но, наверное, еще рано раздавать друг другу лавровые венки. Великий американский поэт и философ Эмерсон сказал: «Лучшая награда за хорошо сделанное дело — это сделать его».

Так давайте и вознаградим себя, приступив к делу. Пройден в трудах и спорах почти 7-летний путь. Осталось *сделать еще один шаг — к этому столу,*— чтобы соглашение подписать.

Пусть 8 декабря 1987 года станет датой, которую занесут в учебники истории. Датой, которая обозначит водораздел, отделяющий эру нарастания ядерной угрозы от эры демилитаризации жизни человечества.

Выступления Р. Рейгана и М. С. Горбачева были встречены аплодисментами.

Руководители двух стран направляются к столу, рядом с которым установлены государственные флаги Советского Союза и Соединенных Штатов. Они скрепляют подписями Договор о ликвидации ракет средней и меньшей дальности—документ, являющий собой акт доброй воли, нового политического мышления, помноженного на встречные шаги. Он одинаково важен как для СССР и США, так и для оздоровления *международного климата на* всей планете.

После подписания договора в Овальном зале Белого дома состоялась беседа М. С. Горбачева и Р. Рейгана.

◇

Одновременно с подписанным 8 декабря с. г. в Вашингтоне Договором между СССР и США о ликвидации их ракет средней дальности и меньшей дальности М. С. Горбачев и Р. Рейган подписали следующие документы, прилагаемые к Договору в качестве его неотъемлемой части: Меморандум о договоренности об установлении исходных данных в связи с Договором, Протокол о процедурах, регулирующих ликвидацию ракетных средств, подпадающих под действие Договора, и Протокол об инспекциях *в связи с Договором.*

МЕМОРАНДУМ

о договоренности об установлении исходных данных в связи с Договором между Союзом Советских Социалистических Республик и Соединенными Штатами Америки о ликвидации их ракет средней дальности и меньшей дальности

В Меморандуме приводятся данные, представленные Сторонами, в отношении имеющихся у них ракет средней и меньшей дальности, пусковых установок таких ракет, а также связанных с такими ракетами и пусковыми установками вспомогательных сооружений и вспомогательного оборудования.

Ликвидации подлежат с Советской Стороны 826 *развернутых и неразвернутых РСД,* в том числе 470 развернутых РСД; со Стороны США — 689 РСД, в том числе 429 развернутых РСД.

Что касается РМД, то с Советской Стороны будут ликвидированы 926 развернутых и неразвернутых ракет, со Стороны США—170 таких ракет.

Различного рода данные, включенные в Меморандум, касаются примерно 100 объектов для Советской Стороны и более 30 объектов, расположенных в США и на территориях пяти западноевропейских стран размещения. Советские РСД, как известно, развернуты исключительно на территории СССР, а американские средства—на территориях союзников США по НАТО — ФРГ, Великобритании, Италии, Бельгии и Голландии.

В документе называются районы развертывания, ракетные операционные базы, определяется их точное географическое местонахождение, указываются данные о количестве на этих объектах развернутых РСД, пусковых установок таких ракет и связанных с такими ракетами и пусковыми установками вспомогательных сооружений и вспомогательного оборудования.

Подробные данные излагаются и в отношении развернутых и неразвернутых РМД Сторон, пусковых установок таких ракет и связанного с такими ракетами и пусковыми установками вспомогательного оборудования. В частности, указываются как советские РМД, развернутые и неразвернутые на территории СССР, так и советские РМД, развернутые в ГДР и ЧССР, а также американские РМД, складированные на территории США. Приводятся данные по местам складского хранения, ремонта ракет и пусковых установок, по местам обучения, местам ликвидации.

Указаны советские и американские заводы-изготовители РСД и РМД и их пусковых установок, точное географическое местонахождение этих предприятий.

В СССР имеется 4 таких завода, в США—5 заводов. Постоянному наблюдению подлежат заводы по производству баллистических РСД в г. Воткинске (СССР) и г. Магна (США), а контроль на периодической основе в рамках квотных инспекций за непроизводством пусковых установок баллистических ракет и крылатых ракет наземного базирования будет осуществляться в СССР на заводах в г. Волгограде, г. Петропавловске и г. Свердловске, в США—на заводах в г. Миддл Ривер и г. Сан-Диего. Остальные перечисленные в Меморандуме заводы (по производству ракет) инспектироваться не будут.

Специальный раздел Меморандума посвящен техническим данным по РСД и РМД, по вспомогательным сооружениям и по вспомогательному оборудованию, связанным с такими ракетами и пусковыми *установками (габариты, вес и т. п.).*

К Меморандуму прилагаются фотоснимки ракет, пусковых установок, вспомогательных сооружений и вспомогательного оборудования, подлежащих ликвидации, а также планы объектов, подлежащих инспекциям.

ПРОТОКОЛ

о процедурах, регулирующих ликвидацию ракетных средств, подпадающих под действие Договора между СССР и США о ликвидации их ракет средней и меньшей дальности

Протокол о процедурах ликвидации конкретно определяет элементы ракетных средств, подлежащих уничтожению, порядок и способы ликвидации ракет, пусковых установок и связанных с ними вспомогательного оборудования и сооружений.

Ракеты средней дальности подлежат ликвидации в течение трех лет в два этапа, первый из которых составляет 29 месяцев. При этом и для СССР, и для США этот процесс *начинается одновременно.* США сокращают все типы ракет на пропорциональной основе таким образом, чтобы соблюдалось первоначальное соотношение между уничтожаемыми баллистическими ракетами и крылатыми ракетами наземного базирования. Ракеты меньшей дальности уничтожаются в течение восемнадцати месяцев.

Вместе с ракетами ликвидации подлежат их ядерные боеголовки, в том числе 72 американские боеголовки, предназначенные для западногерманских ракет «Першинг-1А».

Протоколом предусматриваются в качестве *способов ликвидации ракет* — подрыв или сжигание, а для согласованного количества РСД—также метод пуска. Корпус головной части ракеты сминается под прессом, *ядерный заряд передается на утилизацию.*

Пусковые установки и вспомогательное оборудование ликвидируются путем приведения в состояние, непригодное для использования в качестве боевой техники. При этом разрешается бывшие мобильные пусковые установки, транспортные *средства (тягачи) использовать* в народном хозяйстве.

Для ликвидации ракетных средств выделяются специально оговоренные Сторонами места. В Советском Союзе их будет восемь, в США — два.

Таким образом, Протокол о ликвидации РСД и РМД содержит исчерпывающие сведения о том, как будет осуществляться процесс их уничтожения.

ПРОТОКОЛ

об инспекциях в связи с Договором между СССР и США о ликвидации их ракет средней и меньшей дальности

Протокол об инспекциях содержит положения, обеспечивающие эффективность контроля за соблюдением Договора в течение всего срока ликвидации РСД (то есть трех лет) и РМД (в течение полутора лет) и в течение последующих десяти лет.

Контроль за соблюдением положений Договора осуществляется в соответствии со статьей XI Договора (об инспекциях), Протоколом об инспекциях и Протоколом о ликвидации. Важное место отводится национальным техническим средствам контроля.

Предусматривается проведение инспекций на местах как на территориях СССР и США, так и на территориях стран размещения ликвидируемых ракет: ГДР и ЧССР, с одной стороны; ФРГ, Великобритании, Италии, Бельгии, Нидерландов — с другой.

Общее количество инспекций, которое СССР может провести на территории США и в странах Западной Европы в течение 13 лет действия контрольного механизма,— всего около 240; США могут провести в СССР, в ЧССР и ГДР — всего около 400 инспекций.

Предусматриваются следующие виды инспекций:

Инспекции по проверке исходных данных. Они начинаются через 30 дней и завершаются не позднее чем через 90 дней после вступления Договора в силу.

Инспекции по подтверждению факта ликвидации ракетных операционных баз и ракетных вспомогательных объектов (за исключением объектов *по производству ракет).* Эти инспекции проводятся в течение 3 лет, т. е. в течение периода ликвидации РСД и РМД.

Инспекции за непроизводством ракет на заводах-изготовителях (по одному для каждой из Сторон) осуществляются посредством наблюдения на постоянной основе проходных пунктов за отсутствием выпуска ракет, а за непроизводством пусковых установок баллистических и крылатых ракет в рамках квотных инспекций.

Инспекции в местах ликвидации РСД и РМД, пусковых установок таких ракет и вспомогательного оборудования, связанного с такими ракетами и оборудованием.

Инспекции на квотной основе проводятся в течение 13 лет на всех ракетных операционных базах и ракетных вспомогательных объектах (за *исключением объектов по* производству ракет). СССР и США имеют право проводить по 20 таких инспекций в год в течение первых трех лет после вступления в силу Договора и, соответственно, по 15 и 10 таких инспекций в год в течение последующих первого и второго пятилетий.

Протокол содержит общие обязательства Сторон, касающиеся процедуры направления уведомлений о намерении провести инспекцию, обязательства инспектирующей и инспектируемой Стороны в связи с такими уведомлениями, порядок въезда, приема и доставки инспекторов к месту инспекции, в том числе порядок использования контрольной аппаратуры, общие правила *проведения* инспекций и т. д.

К Протоколу прилагается Положение о привилегиях и иммунитетах инспекторов и членов летных экипажей.

Порядок проведения инспекций на территориях стран размещения будет определен соглашениями с ними, реализующими соответствующие советско-американские договоренности по вопросу об инспекциях.



Во время беседы в Белом доме.

Телефото специального корреспондента «Правды» В. Парадина.

УКРЕПЛЯТЬ ДОВЕРИЕ И ВЗАИМОПОНИМАНИЕ

ВАШИНГТОН, 8. (ТАСС). После подписания Договора между СССР и США о ликвидации ракет средней и меньшей дальности сегодня в Белом доме Президент США Р. Рейган и Генеральный секретарь ЦК КПСС М. С. Горбачев выступили с обращениями к советскому и американскому народам.

Выступление Р. РЕЙГАНА

Г-н Генеральный секретарь Горбачев, уважаемые гости, мои соотечественники-американцы и граждане Советского Союза. Американский философ Ральф Уолдо Эмерсон однажды написал, что, «строго говоря, истории нет, есть лишь биография». Этим он хотел сказать, что недостаточно говорить об истории лишь как о силах и факторах. В конечном счете история представляет собой отчет о проявлениях человеческой воли, человеческого духа, чаяниях мужчин *и женщин, населяющих Землю,* каждый из которых обладает бесценной душой и свободной волей, которыми их наделил бог.

Сегодня я от имени Соеди*ненных Штатов и Генеральный* секретарь от имени Советского Союза впервые в истории подписали соглашение о ликвидации целого класса американских и советских ядерных вооружений. Мы совершили исторический шаг. Однако многие так называемые мудрецы в свое время предсказывали, что достичь этого соглашения будет невозможно, слишком многочисленные силы и факторы действовали против него. Тем не менее мы добились этого. Мы достигли цели. И, я надеюсь, Генеральный секретарь простит меня, если я расскажу, что в самые безнадежные моменты, когда действительно казалось, что это соглашение окажется невозможным, я поддерживал себя словами великого русского Льва *Толстого, который писал:* есть два самых могучих воина — время и терпение.

В течение следующих нескольких дней мы будем обсуждать дальнейшие сокращения вооружений и другие вопросы. И вновь для достижения соглашения потребуются время и терпение. Но начиная эти переговоры, давайте помнить о том, что подлинное *международное доверие и* безопасность немыслимы в отсутствие открытого общества, где существует свобода информации, свобода совести, право на публикацию и право на передвижение. Да, мы будем обсуждать вопрос о правах человека и региональные конфликты, поскольку спасение всего человечества безусловно зависит только от того, чтобы это стало заботой всех.

Я верю в то, что с помощью времени, терпения и силы воли мы решим эти проблемы. Мы должны их решить, если мы хотим достичь подлинного, надежного и прочного мира. Сколь бы несхожи ни были наши системы, между американским и советским народами имеется прочная связь. Это наша общая мечта о мире. Более 40 лет назад мы принимали участие в великой войне в качестве союзников. В тот день, когда в Москву пришла весть о капитуляции, толпы людей собрались перед американским посольством. *Собравшиеся там* приветствовали дружеские отношения со страной, которая открыла второй фронт и посылала продукты питания, боеприпасы и грузовики советскому народу, который проявлял огромное мужество и волю, обратив агрессора в бегство.

Один молодой американский дипломат позднее рассказывал о том, что в этой толпе был советский солдат, который вновь и вновь восклицал: «Настало время жить». В последующие десятилетия мечта этого солдата о том, что «настало время жить», слишком часто откладывалась, во всяком случае если говорить о подлинном мире между нашими двумя странами. Однако мы, американцы, никогда не прекращали молиться за мир. Мы *хотим,* чтобы *во* всех частях света настало время жить. Только те, кто не знает нас, считают, что Америка — это страна, интересующаяся только материальными ценностями. Но подлинная Америка — это не торговые центры, заполненные мясом, молоком и всевозможными товарами; это не скоростные автострады, заполненные машинами. Нет, подлинная Америка — это страна веры и семьи. Вы можете найти подтверждение этому в наших церквах, синагогах и мечетях, в наших домах и школах. Как сказал один из наших великих писателей, Америка — это щедрость сердца, общечеловеческого сердца, поскольку американцы — это выходцы со всех частей света, в том числе и из Советского Союза. Мы *хотим такого мира, когда сбудется* мечта всех людей, стремящихся к тому, чтобы их семьи жили в условиях свободы и безопасности. И я верю, что, если обе наши страны обладают мужеством и терпением, мы добьемся такого мира.

В следующие два месяца народы всего мира будут участвовать в двух великих религиозных праздниках — это ханнука и рождество. Один из них — это праздник свободы; другой — праздник мира на Земле, доброй воли в отношениях между людьми. Я очень надеюсь на то, что в биографии нашего времени будет сказано, что у нас хватило воли добиться, чтобы эта встреча в верхах соответствовала духу этих праздников.

Спасибо и благослови вас бог.

Выступление М. С. ГОРБАЧЕВА

Я обращаюсь к моим соотечественникам — гражданам Советского Союза, я обращаюсь к американскому народу.

Только что Президент Рейган и я подписали Договор, согласно которому впервые в истории будут уничтожены — под строжайшим контролем — целых два класса ядерных вооружений.

Договор о полной ликвидации советских и американских ракет средней и меньшей дальности — я убежден — станет исторической датой в летописи извечного стремления людей к миру без войн.

Позвольте в связи с этим на минуту обратиться к истории.

Быть может, не всем американцам *известно,* что в разгар мировой войны первым шагом родившейся в России в 1917 году Советской республики был Декрет о мире.

Его автор, основатель нашего государства Владимир Ильич Ленин говорил: мы готовы рассмотреть любые предложения, ведущие к миру на справедливой и прочной основе.

С тех пор это — краеугольный камень советской внешней политики.

Мы помним и другую его мысль: разоружение, мир без оружия, мир без насилия — *наш идеал.*

Сегодня, к сожалению, риск ядерной катастрофы остается. Он еще велик. Но мы верим в способность человечества избавиться от угрозы самоуничтожения.

Нас обнадеживает — в мире все больше понимают суть существующей опасности, которая поставила перед человечеством вопрос о самом его выживании.

Священное право человека на жизнь приобрело теперь новое, глобальное содержание. И об этом постоянно должны помнить прежде всего полити*ческие деятели, государственные* руководители, облеченные властью волей своих народов.

А народ — это не абстрактное понятие. Он состоит из людей, и каждый человек имеет право на жизнь и стремление к счастью.

Подписанный в Вашингтоне договор — важный рубеж в международном развитии. Значение и последствия его далеко выходят за рамки самого предмета договоренностей.

Мы трудно шли к этому рубежу, через долгие и напряженные споры и дискуссии, через преодоление накопившихся эмоций и укоренившихся стереотипов.

Достигнутое — только начало. Это еще только старт ядерного разоружения, хотя, как известно, даже самое большое путешествие начинается с первого шага.

Движение от этого старта потребует дальнейшей напряженной работы мысли и честных усилий, отхода от некоторых кажущихся сегодня бесспорными представлений о безопасности, от всего того, что питает гонку вооружений.

В ноябре 1985 года мы с Президентом Рейганом заявили на нашей встрече в Женеве: в ядерной войне не может быть победителей, она никогда не должна быть развязана. Мы заявили также, что ни СССР, ни США не стремятся *к ядерному превосходству.*

Это позволило подняться на первую ступень платформы совместных поисков.

За Женевой последовал Рейкьявик. Там был осуществлен принципиальный прорыв в осмыслении процесса ядерного разоружения. Благодаря этому стали возможны и нынешний договор, и предметное рассмотрение других вопросов ядерного противостояния.

Мы отдаем должное американским партнерам. Совместно с ними был накоплен опыт, который поможет искать развязки еще более трудных вопросов равной и всеобщей безопасности.

Главное, чтобы как можно скорее стали реальностью соглашения о радикальном сокращении стратегических наступательных вооружений при сохранении Договора по ПРО, о ликвидации химического оружия, о сокращении обычных вооружений.

По каждой из этих проблем Советский Союз внес конкретные предложения. Мы считаем, что договоренности по ним находятся в зоне досягаемости.

Мы рассчитываем на то, что во время ответного визита Президента США в СССР в наступающем году мы выйдем на договор по ликвидации практически половины наличного стратегического ядерного оружия.

(Окончание на 4-й стр.)

УКРЕПЛЯТЬ ДОВЕРИЕ И ВЗАИМОПОНИМАНИЕ

(Окончание. Начало на 3-й стр.)

Есть возможность договориться и о значительном сокращении обычных войск и вооружений в Европе, наращивание и совершенствование которых вызывают оправданную тревогу.

Когда все это произойдет, мы сможем уверенно сказать: движение к безопасному миру приобрело необратимый характер.

Ликвидация оружия массового уничтожения, разоружение для развития — главный и, собственно, единственно эффективный путь к решению других проблем, с которыми человечество реально столкнулось на исходе XX века, — проблем экологии, последствий новой технологической революции, энергетика, массовой бедности, голода и болезней, чудовищной задолженности, нарушения баланса многообразных интересов и потребностей десятков народов и государств.

Для этого прежде всего нужны новые подходы к проблемам национальной и всеобщей безопасности.

Знаю: по поводу подписания Договора об РСД — РМД некоторые политики и журналисты уже прикидывают — кто победил? Я отвергаю такую постановку вопроса. Это — анахронизм старого мышления.

Победил здравый смысл. Победил разум. Пусть пока еще это не самая большая победа. Но в политическом и психологическом плане она очень важна. Она отвечает чаяниям и интересам сотен миллионов людей во всех частях света.

Люди хотят жить в мире, где их не угнетал бы страх перед ядерной катастрофой.

Люди хотят жить в мире, в котором американские и советские космические корабли встречались бы для стыковок и совместных путешествий, а не в «звездных войнах».

Люди хотят жить в мире, где им не приходилось бы ежедневно тратить миллионы долларов на оружие, которое они могут использовать только против самих себя.

Люди хотят жить в мире, где всем обеспечены права на жизнь, свободу и счастье и, конечно, другие права человека, без реального обеспечения которых не может нормально жить ни одно развитое общество.

В мире, где благосостояние немногих не достигается за счет нищеты и страданий других. Они хотят иметь не только военную, но и экономическую безопасность.

Люди хотят жить в мире демократичном и свободном, где все равны, где каждый народ имеет право на свой социальный выбор, без вмешательства извне.

Люди хотят знать правду друг о друге и ощутить, наконец, великое общечеловеческое родство наций, этнических групп, языков и культур.

Можно ли построить такой мир? Мы в Советском Союзе убеждены: да, можно. Но для этого нужна также самая радикальная перестройка международных отношений.

Чтобы идти к такому миру, необходимы творческая смелость, новое мышление, правильная оценка и учет не только своих экономических возможностей и интересов, но и интересов других стран. Необходимы политическая воля и высокая ответственность.

Мы в Советском Союзе начали процесс переосмысления достигнутого, выработки новой программы действий и осуществляем ее.

Мы называем это перестройкой. Мы взялись за нее без колебаний, осознав, что этого требует время. Мы взялись за нее потому, что хотим облагородить наше общество, ускорить его развитие, сделать еще более демократичным и открытым, высвободить все его возможности, чтобы материально и духовно улучшить жизнь народа.

Наша уверенность в будущем своей страны и наша убежденность в возможности безопасного и цивилизованного мира органически взаимосвязаны.

От имени советского руководства и от имени всего нашего народа я заявляю: мы ведем и будем вести международные дела ответственно и серьезно, знаем свои интересы, но стремимся сочетать их с интересами других, готовы идти навстречу друг другу в условиях равноправия.

Нам с Президентом предстоят три дня большой и важной работы. Переговоры уже начались. Мы, со своей стороны, постараемся сделать все, чтобы результаты были и результаты существенные.

Благодарю вас.

◇

Выступления Р. Рейгана и М. С. Горбачева транслировались ведущими телекомпаниями мира.

Генеральному секретарю Французской коммунистической партии

товарищу ЖОРЖУ МАРШЕ

Дорогой товарищ Марше!

Сердечно поздравляю Вас с избранием вновь Генеральным секретарем Французской коммунистической партии.

Желаю больших успехов Вам, всем французским коммунистам в борьбе за коренные интересы трудящихся, за торжество идей мира и социализма.

С коммунистическим приветом

М. ГОРБАЧЕВ

За свободу Х. Кутлу и Н. Саргына

В Турции продолжается содержание под арестом видных деятелей демократического движения — Генерального секретаря ЦК Компартии Турции Хайдара Кутлу и Генерального секретаря Рабочей партии Турции Нихата Саргына. Особое недоумение вызывает тот факт, что арестованы политические лидеры, сознательно и добровольно вернувшиеся из эмиграции на родину с целью способствовать демократизации там общественной жизни, о которой много говорят в последнее время в Турции.

В Советском Союзе верны принципу невмешательства во внутренние дела других государств, зафиксированному в Заключительном акте Совещания по безопасности и сотрудничеству в Европе. Однако советские коммунисты не могут оставаться равнодушными, когда явно нарушается одно из важнейших положений Заключительного акта: «Уважать права человека и основные свободы, включая свободу мысли, совести, религии и убеждений».

Во всем мире ширятся протесты против ареста Х. Кутлу и Н. Саргына. За их освобождение высказываются представители Европейского парламента, национальных парламентов ряда стран, зарубежные общественные круги, политические партии. И в самой Турции видные политические и общественные деятели выступают за предоставление коммунистической партии права на легальную деятельность.

Советские коммунисты, верные своему интернациональному долгу, возвышают свой голос в защиту товарищей Хайдара Кутлу и Нихата Саргына, в поддержку требования их освобождения. Мы выражаем солидарность с борьбой коммунистов и других леводемократических сил Турции за право на открытое отстаивание своих взглядов в условиях общепринятых демократических принципов.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ КОММУНИСТИЧЕСКОЙ ПАРТИИ СОВЕТСКОГО СОЮЗА

Вести с орбиты

ЦЕНТР УПРАВЛЕНИЯ ПОЛЕТОМ, 8. (ТАСС). Юрий Романенко и Александр Александров продолжают выполнение программы самого длительного в истории космонавтики пилотируемого полета. У командира экипажа начался одиннадцатый месяц работы на борту орбитального комплекса «Мир».

Сегодняшним распорядком предусмотрены астрофизические эксперименты с использованием орбитальной обсерватории «Рентген» и аппаратуры «Мария», регламентно-профилактические мероприятия с системой телевизионной связи, медицинские исследования.

Помимо занятий физическими упражнениями на велоэргометре и «бегущей дорожке» сегодня космонавты проводят тренировки в пневмовакуумном костюме «Чибис», в котором за счет перепада барометрического давления создается прилив крови к нижней части тела и тем самым имитируется земное притяжение.

Самочувствие Юрия Романенко и Александра Александрова хорошее.

Работа на орбите проходит по намеченному графику.

Поэту-революционеру посвящается

Высокими чувствами патриотизма и социалистического интернационализма проникнуто творчество выдающегося революционного поэта Востока Абулькасима Лахути. По решению ЮНЕСКО 100-летие со дня рождения замечательного мастера слова, одного из основоположников таджикской советской поэзии, широко отмечается в мире.

8 декабря знаменательной дате был посвящен торжественный вечер, состоявшийся в Москве, в Колонном зале Дома союзов. Секретарь правления Союза писателей СССР Е. А. Исаев, открывший вечер, докладчик — первый секретарь ЦК Компартии Таджикистана К. Махкамов, выступавшие на вечере деятели советской культуры и зарубежные гости говорили об Абулькасиме Лахути как о художнике, обогатившем сокровищницу отечественной и мировой литературы.

Вечер завершился большим концертом мастеров искусств Таджикистана и Москвы.

На вечере присутствовали секретарь ЦК КПСС А. И. Лукьянов, заведующий Отделом культуры ЦК КПСС Ю. П. Воронов.

(ТАСС).

Состоялась сессия

АШХАБАД, 8. (ТАСС). Дальнейшее экономическое и социальное развитие всех областей республики и города Ашхабада, повышение уровня жизни народа — такова цель государственного плана экономического и социального развития республики на 1988 год, утвержденного на состоявшейся здесь сегодня сессии Верховного Совета Туркменской ССР. Рассмотрены ход выполнения плана в 1987 году, государственный бюджет на 1988 год и исполнение бюджета за 1986 год.

Выступившие на сессии депутаты вскрыли недостатки в организационной и производственной деятельности, рассмотрели актуальные вопросы перестройки на ее переходном этапе, наметили пути преодоления трудностей, устранения недостатков. Подчеркивалось, что при переходе предприятий на новые условия хозяйствования на качественно новую ступень должна быть поднята деятельность местных Советов, всех хозяйственных органов.

В работе сессии принял участие первый секретарь ЦК Компартии Туркменистана С. А. Ниязов.

Приближая новоселья

САРАНСК, 8. (Зам. редактора газеты «Советская Мордовия» Ю. Павлов). Монтажники бригады Н. Тришкина из СУ-3 домостроительного комбината приступили к сборке нового 108-квартирного жилого дома. До конца года монтаж панелей будет закончен. А всего коллектив Саранского ДСК к концу года планирует ввести сверх плана более 10 тысяч квадратных метров жилья.

◆ РАДИКАЛЬНАЯ РЕФОРМА: ОПЫТ, ПРОБЛЕМЫ

Хозрасчет: вопросы остаются

◆ Как прожить на свои деньги ◆ Самовары через посредников ◆ Бюрократизм — враг перестройки

Вот и приспела пора «цыплят по осени считать» — подводить итоги года. Немилостивым он был к земледельцам. Лет этак двадцать назад, может, и уступили бы невзгодам. Ныне мощь села такова, что и затянувшаяся весна, и ненастный сентябрь, как говорится, не выбили нас из седла. Огромный потенциал, созданный в агропроме, обеспечивает стабильность производства при любых условиях.

Разумеется, потенциал сам по себе не гарантирует благополучия. Все зависит от людей, которым доверены ресурсы, от их умения разумно распорядиться общественным богатством. Заботами перестройки у нас проникся буквально каждый человек. Отсюда и результаты. Взяли на круг по 47,8 центнера зерна. Почти двести центнеров картофеля собрали с каждого гектара. Доярки рассчитывают довести годовую продуктивность коров до 5.220 килограммов молока. На два месяца раньше выполнили план продажи племенного скота. В достатке припасли фуража — по 27 центнеров кормовых единиц на условную голову скота.

По предварительным данным, получим нынче 2 миллиона 600 тысяч рублей прибыли. Уровень рентабельности превысит сорок процентов. Экономисты утверждают: денег вполне достаточно, чтобы на собственные средства вести расширенное воспроизводство. Казалось бы, переход к самофинансированию не угрожает нам осложнениями. Но на душе неспокойно.

Куда ни обратись — во Всесоюзное объединение племенных заводов, в РАПО ли, нигде не получишь сколько-нибудь вразумительного ответа, как будем переходить на новые условия хозяйствования. Что изменится во взаимоотношениях с финансовыми органами, банком? Каковы условия кредитования колхозов и совхозов, переведенных на самофинансирование?

Меня, как и многих сельских руководителей, особенно волнует вопрос распределения прибыли. Денег, я уже говорил, для развития хозяйства зарабатываем достаточно. Но как и прежде, денег этих не видим. Хотя с нынешнего года совхозы после платежей в бюджет и уплаты процентов по ссудам банка имеют право сами распределять прибыль. Однако объединение племзаводов планирует отчисления от нашей прибыли в свой централизованный фонд даже выше прошлогодних. А это почти миллион рублей. Для сравнения: фонды экономического стимулирования хозяйству установлены в 503 тысячи рублей. То есть в два раза меньше, чем вышестоящая организация «заберет» себе.

Централизованный фонд объединения нужен. Каким должен быть норматив отчислений в этот фонд — тут органам агропрома надо тщательно разобраться. Главное, чтобы значительная часть заработанных коллективом денег оставалась в его распоряжении.

Думается, самофинансирование как метод интенсивного хозяйствования немыслимо без личной заинтересованности каждого работника. Стимулирование труда должно быть построено так, чтобы все члены коллектива стремились к получению максимальной прибыли. Способствует ли этому ныне действующий порядок образования фондов экономического стимулирования? Их размер связан не с прибылью, а с фондом зарплаты. Так, на материальное поощрение выделяется не более семнадцати процентов от средств на заработную плату. А фонд социально-культурных мероприятий может составлять лишь половину фонда материального поощрения. Так по инструкциям.

Что же получается на практике? Фонд зарплаты — величина почти постоянная. Колебания тут в течение нескольких лет, как правило, незначительны. Но прибыли хозяйство может получить в один год, скажем, миллион рублей, а в другой — два-три. При этом на материальное поощрение, социальное развитие имеет право потратить одинаковое количество средств.

Для нас «привязка» фондов стимулирования к заработной плате имеет еще один минус. Хозяйство много лет применяет щекинский метод. Фонд зарплаты не увеличиваем. Получается, что сами себя наказываем, хотя с меньшим числом работников даем больше продукции. Несмотря на рост прибыли, фонд материального поощрения у нас год от года уменьшается.

В Законе о государственном предприятии сказано, что хозрасчетным доходом коллектив должен распоряжаться самостоятельно. Надеемся, что это положение будет реализовано на практике. Заработать деньги — еще полдела. В условиях самофинансирования надо умело, рационально их использовать. Раз уж речь идет о полном хозрасчете, предприятию надо предоставить полную хозяйственную самостоятельность.

Мы стремимся воспитать у каждого работника чувство истинного хозяина. Подряд, чековая система контроля, освоенные на всех участках, в бригадах и звеньях, поставили производство на подлинно хозрасчетную основу. Люди сами решают, кому быть в их коллективе, сколько держать управленцев, какую использовать технику. За последнее время госплемзавод продал около 50 машин и агрегатов, оказавшихся лишними, среди них экскаваторы, уборочные машины. Вот что значит люди считают деньги.

В бригаде, звене у хозрасчета препятствий практически нет. А вот на уровне хозяйства он уже спотыкается. За что ни возьмись: «нельзя», «не положено», «банк не пропустит» и т. д. Не говорю о самом наболевшем — материально-техническом снабжении. Разве не очевидно, что самофинансирование несовместимо с фондовым распределением ресурсов? Пшик, извините, выйдет из полного хозрасчета, если руководитель, имея в руках деньги, не сможет купить на них то, что надо колхозу, совхозу. Пока что об оптовой торговле одни разговоры. Может, установить порядок: перешло хозяйство на самофинансирование — и ему предоставляется право свободно приобретать ресурсы?

Предвижу возражения: мол, передовики понахватают себе дефицита, а средним, слабым ничего не достанется. Старая песня! При подлинном хозрасчете лишнюю технику держать нет смысла. Накладно.

Однако разве можно сегодня мириться с тем, что руководитель хозяйства, имеющего два с половиной миллиона рублей прибыли, не вправе купить, скажем, килограмм гвоздей? У сельских руководителей давно сложилось убеждение: чтобы сделать что-то нужное, полезное для колхоза, совхоза, надо обязательно схитрить. Приведу простой пример. Для бытовок и комнат отдыха на фермах решили купить самовары. По безналичному расчету они не продаются. За наличный совхозам запрещено делать покупки. Пришлось поклониться председателю соседнего колхоза. Тот приобрел самовары, мы купили их потом по перечислению. Но соседи оказали услугу не безвозмездно: попросили кое-каких ресурсов.

Самовар, телевизор, удобная мебель — без этого трудно обойтись сегодня на ферме. Людям нужно создавать уют, условия для плодотворного труда и полноценного отдыха. Попробуй доказать это ревнителям устаревших инструкций. Скольких усилий стоило нам устройство парикмахерской, физиотерапевтического кабинета. Кстати, об этом кабинете. Животноводы очень охотно пользуются его услугами. При этом, наверное, и не подозревают, что узаконить ставку медсестры мы так и не смогли. На свой страх и риск зачислили ее в совхозный штат.

Нам, руководителям, доверяют немалое богатство — основные фонды в миллионы рублей, большие коллективы. Но лишают возможности сделать даже маленький самостоятельный шаг. Чуть ли не каждый день директора, специалистов вызывают в район с отчетами, на совещания. Словом, по-прежнему в ходу административные методы. Экономические осваиваются слабо. Скажем, нормативное планирование так и не внедрено. Все как и раньше — от достигнутого. Фонд зарплаты тоже на нормативную основу не поставлен.

Почему же РАПО, другие органы управления агропрома стали частью механизма торможения? Как раз потому, что не хотят расстаться с административными рычагами. Гораздо проще давать указания, не неся ответственности за последствия, чем с помощью экономических регуляторов отлаживать механизм АПК.

Самым худшим внутренним врагом называл В. И. Ленин бюрократа. Применительно к нашему времени бюрократия — главный враг перестройки. Она не хочет перемен, прикрывается при этом революционными фразами. На словах — за расширение прав хозяйственников, а на деле все предпринимает, чтобы не уступить своих позиций. Наверное потому, что понимают: дай сельским руководителям полную самостоятельность — самим делать будет нечего. Штаты органов агропрома, по-моему, раздуты. У нас в районе, к примеру, непосредственно РАПО подчиняются шесть хозяйств. Но к столам в объединении привязано что-то около тридцати специалистов. В областном агропроме — сотни человек.

Спросите любого сельского руководителя, специалиста, что он ждет от органов агропрома.

Большинство скажет:

— Были бы ресурсы, да еще бы не дергали по пустякам, не мешали бы работать.

Многие экономические рычаги — цена, кредит, прибыль — до сих пор по-настоящему так и не включены в дело. При самофинансировании без этих важнейших регуляторов трудно рассчитывать на успех. Тут, по-моему, основное поле деятельности агропрома.

Проживем ли мы на свои деньги? Коллектив готов к самофинансированию, видит в нем немалые стимулы развития производства и социальной сферы. Ведь «хозяин» и «хозрасчет» — слова одного корня.

И. ФЕДУЛЕЕВ.

Директор госплемзавода «Константиново», Домодедовский район, Московская область.

ВЕЛИКИЙ ОКТЯБРЬ И СОВРЕМЕННЫЙ МИР

Социальный, политический, духовный потенциал Великого Октября продолжает оказывать огромное влияние на мировое развитие. Это подчеркивалось на международной научной конференции «Великий Октябрь и современность», начавшей работу 8 декабря в Москве.

Конференцию, в которой принимают участие ученые и общественные деятели из почти 70 стран, открыл директор Института марксизма-ленинизма при ЦК КПСС член-корреспондент Академии наук СССР **Г. Л. Смирнов**.

С докладом выступил секретарь ЦК КПСС **В. А. Медведев**.

Сегодня, на переломном рубеже человеческой цивилизации, сказал он, мы с особой полнотой осознаем меру исторической значимости всего, что произошло в России в октябре 1917 года. Как XIX столетие проходило под воздействием Великой Французской революции, так и наиболее важные социально-политические процессы нашего века несут на себе неизгладимую печать влияния Великого Октября.

За семь десятилетий коренным образом изменились слагаемые мира, его материальная основа, политическое лицо и духовный облик. Новизна современных процессов вносит серьезные коррективы в нашу теорию. Встает задача, не теряя нити марксистской преемственности, дать ответ на вопросы, которые ставит жизнь, полностью возродить ленинскую концепцию социализма, обеспечить качественное приращение и творческое развитие нашего теоретического наследия.

Празднование 70-летия Октября, Встреча представителей партий и движений стали крупной вехой в решении этой задачи. Октябрьские торжества вывели нашу партию на новые рубежи в осмыслении пройденного и достигнутого, в понимании проблем, которые предстоит решать. Дан новый импульс перестройке, международной деятельности, развитию теоретической мысли.

Это прежде всего относится, отметил докладчик, к пониманию характера современной эпохи. Сразу после Октября под влиянием его победы и революционного подъема на Западе в нашей политической и теоретической мысли преобладали представления о быстром развитии революционного процесса в масштабах планеты. Выдвинутая В. И. Лениным концепция нэпа переводила, как отмечал М. С. Горбачев, ленинскую «идею мирного сосуществования («мирного сожительства») из сферы поначалу только политической, даже дипломатической, в сферу фундаментальных законов эпохи».

Узость классового взгляда помешала правящим кругам Запада оценить перспективность идеи мирного сосуществования, они сделали иной выбор — военное вмешательство, экономическая блокада, политический нажим. В этих условиях Советскому Союзу приходилось практически во всем полагаться на себя. Это питало настроения автаркии, замкнутого общества, настороженного отношения к другому миру.

В конце 50-х годов под влиянием установок XX съезда мирное сосуществование двух систем стало рассматриваться как самостоятельная историческая полоса развития, на протяжении которой развертывается экономическое соревнование двух систем. Но и этот подход связывался с надеждой взять верх над капитализмом в экономическом соревновании за какие-то одно-два десятилетия, что оказалось нереальным.

Остановившись в этой связи на развитии представлений о капитализме, выступавший отметил, что наша общественная наука, а в известной мере и политическая практика долгое время исходили из устаревших понятий, вне научного анализа оставался ряд существенных вопросов, например, способность капитализма подниматься на новые уровни обобществления производства, раздвигать границы развития производительных сил. Сейчас, когда возраст монополистического капитализма приближается к вековой отметке, представления о нем как о некоторой модификации «классического» капитализма XIX века все больше входят в противоречие с реальным положением вещей. Возникает вопрос: не является ли эпоха свободной конкуренции предшественницей монополистического капитализма, как такого состояния капиталистического способа производства, которое более полно выражает его суть.

Из способности капитализма адаптироваться к новым обстоятельствам, разумеется, не следует, что изменилась антагонистическая природа этого строя. Наряду с «классическим» противоречием между трудом и капиталом, безработицей, отсутствием социальных гарантий, цикличным характером развития выявляются все новые и новые его противоречия. Огромный деструктивный заряд несут милитаризм, система неоколониализма, разрушение культуры и морали.

Сегодня ясно, отметил докладчик, что закономерная смена социально-экономических формаций будет происходить на более широком, чем предполагалось ранее, историческом пространстве при значительном разнообразии форм перехода. Отсюда перспектива длительного сосуществования и взаимодействия двух общественных систем.

Обновления требует и наше понимание характера, форм сосуществования. Представление о движении систем как бы на параллельных рельсах — иллюзия. Взаимозависимость мира такова, что параллели эти неизбежно будут пересекаться, обе системы и входящие в них страны будут тесно взаимодействовать в рамках общего мирового развития, в научно-технической, экономической, социальной областях, в области человеческих отношений, в решении глобальных проблем. Строго говоря, этот процесс уже идет. Встает задача определения таких форм взаимодействия, при которых социализм еще более активно участвовал бы в процессах мирового развития, в международном разделении труда, сохраняя свое социалистическое первородство, усиливая свое воздействие.

Новое политическое мышление, выработанное КПСС, вбирает в себя ленинские идеи, учитывает растущую взаимосвязь мира, реалии атомной эры и научно-технической революции. Оно исходит из приоритета общечеловеческих ценностей, дает ответ на острейшие проблемы современности, прежде всего выживания человечества.

В духе нового политического мышления мы уточняем и свои представления о темпах и содержании социального прогресса, его маршрутах и движущих силах. В общей форме можно сказать, что это — процесс, идущий через обновление социализма и восхождение его к новому качественному состоянию; через борьбу рабочего класса, широких масс трудящихся в самой капиталистической системе; через решение наиболее острых проблем развивающихся стран на путях глубокой перестройки мирового политического и экономического порядка; через решение глобальных, общечеловеческих проблем и, прежде всего, непременное исключение угрозы ядерной войны, создание безъядерного ненасильственного мира.

Какое будущее ожидает человечество — в огромной мере зависит от перспектив развития и обновления социализма, обретения им нового качественного состояния. Особое значение в истории социализма имеет нынешний период. Подробно охарактеризовав теоретическую и практическую работу по перестройке, обновлению советского общества, секретарь ЦК КПСС подчеркнул, что страна вступила в ответственный этап, суть которого в материализации перестройки, переводе ее идей и замыслов в практическую плоскость. Работа развертывается по двум кардинальным направлениям — это широкая демократизация общества и радикальная экономическая реформа. Жизнь нас торопит. Народ за решительные, быстрые действия. Упустим время — можем оказаться в трудном положении. Но нельзя не видеть и другое — перестройка связана с судьбами миллионов людей. Поэтому неподготовленные, вызванные эмоциями действия могут только вредить делу. Нужно тщательно взвешивать каждый шаг, сопоставлять его с коренными, стратегическими целями.

Поиск путей обновления общества, глубокие реформы, призванные вывести социализм на новую качественную ступень развития, развертываются и в ряде социалистических стран. Уже сам этот факт свидетельствует о вступлении мирового социализма в новый этап развития, о переходе от одной исторической его модели к другой, отвечающей современным условиям.

В новый этап мировой социализм входит и с точки зрения перестройки взаимных отношений социалистических стран. Решающее значение для согласования и закрепления такого общего подхода имела московская встреча руководителей стран — членов СЭВ в ноябре 1986 года. В. А. Медведев охарактеризовал крупные положительные сдвиги во всестороннем сотрудничестве социалистических стран, подчеркнул необходимость глубокого теоретического осмысления мирового социализма как общественного явления, форм, в которых он развивается, понятий, в которых описывается. Остановившись на развитии представлений по такому важному в политическом и теоретическом плане вопросу, как соотношение основных закономерностей и национальных особенностей социалистического развития, он подчеркнул, что в признании, учете и использовании множественности форм и национальных проявлений — сила социализма, подтверждение его универсальности, обогащение самой социалистической идеи. Важно, конечно, чтобы национальные особенности при этом не абсолютизировались.

Докладчик привлек внимание к вопросам экономических отношений между социалистическими государствами. Здесь буквально море проблем, теоретическая разработка которых имеет первостепенное значение для практики. Предстоит решить ряд крупных вопросов, связанных с формированием единого социалистического рынка, разрубить узел валютно-финансовых проблем, сдвинуть к взаимному интересу проблему ценообразования, дать дорогу договорным ценам, смелее готовить условия для перехода ко взаимной конвертируемости валют.

В последние десятилетия, отмечалось в докладе, обрело право гражданства, прочно вошло в мировую политику понятие «глобальные проблемы». Главная и самая неотложная из них — сохранение мира, предотвращение ядерного катаклизма. Если человечество решит ее, у него будут серьезные шансы справиться и с другими проблемами, создать качественно иной мир. В этом смысле поистине историческое значение имеет проходящая сейчас советско-американская встреча на высшем уровне. Впервые за сорок лет атомной эры достигается соглашение не просто об ограничении, а о сокращении ядерных арсеналов. В казавшейся непреодолимой стене ядерного противостояния открывается первая брешь. Часы истории начнут отбивать новое время — движения к безъядерному миру.

Другим краеугольным камнем построения будущего мира является проблема развития стран, освободившихся от колониальной зависимости. Октябрь и на этом направлении сказал свое слово. Выдвинутые им идеи — право наций на самоопределение, необходимость прекращения империалистического грабежа, налаживания на справедливой основе обмена между развитыми и развивающимися странами — сохраняют и сегодня свое непреходящее значение. Молодое Советское государство на деле показало, как должны строиться равноправные отношения с ранее угнетенными народами, ликвидировало наследие прошлого, оказывало им бескорыстную помощь.

В докладе отмечалось, что разрыв между развитым капиталистическим Севером и развивающимся Югом растет, ситуация чревата опасностью взрыва, последствия которого в нынешнем взаимосвязанном мире трудно предвидеть. Мы полностью на стороне народов, ведущих борьбу за свое национальное освобождение, самостоятельное экономическое развитие, оказываем им всяческую помощь. Вместе с тем мы за поиск глобальных решений общих проблем этой зоны мира.

В заключение В. А. Медведев затронул вопросы взаимодействия прогрессивных, миролюбивых сил. Рабочий класс, подчеркнул он, и ныне — главная сила социального прогресса. Вместе с тем масштабы, объем, а главное — общемировой характер современного прогресса, предопределяют значительное расширение состава тех сил, которые могут и должны включаться в реализацию назревших исторических задач.

В этой связи подчеркнуто уникальное значение состоявшейся в дни празднования Великого Октября Встречи представителей партий и движений в Москве, которая, при всем различии взглядов и оценок ее участников, подтвердила общее стремление к миру, необходимость совместных действий ради его сохранения. Сейчас складываются условия для постепенного налаживания диалога между коммунистами и социал-демократами при сохранении самостоятельности и своеобразия каждого из этих политических течений. Для установления подлинного взаимодействия важны новый стиль, новая культура взаимоотношений, основывающиеся на взаимном уважении, сопоставлении взглядов, отказе от высокомерия всезнания.

Остановившись на вопросах развития коммунистического движения, докладчик отметил, что затруднения на этом пути явились следствием допускавшихся ранее нарушений принципов взаимоотношений между партиями. Теперь это в прошлом. По нашему мнению, ничто не должно мешать коммунистам обмениваться опытом работы, теснее сотрудничать. Будучи неразрывной частью международного коммунистического движения, КПСС осмысливает его роль и место в современном, быстро меняющемся мире. Этот наш поиск совпадает с тем, который ведут другие братские партии.

Человечество находится на переломном этапе. Сумеет ли оно пройти через нынешний ответственный участок своей истории, во многом зависит от совместных действий всех левых, миролюбивых сил. Мы убеждены, заключил секретарь ЦК КПСС, что огромная роль принадлежит здесь социализму, его способности полностью раскрыть свои возможности, выйти на новые рубежи. В достижении этих целей советские коммунисты видят верность традициям Октября, свой долг перед новыми поколениями.

◇

В этот же день участники конференции начали дискуссии в трех секциях по широкому кругу проблем мирового развития, реального социализма, борьбы за мир и новое политическое мышление.

(ТАСС).

В закрома Родины

РОСТОВ-на-ДОНУ, 8. (ТАСС). Значительную трудовую победу одержали земледельцы Дона. На приемные пункты отправлено 3.100 тысяч тонн хлеба, что соответствует государственному заданию второго года пятилетки. Это на 1.307 тысяч тонн больше прошлогоднего.

Более чем в 2,5 раза перевыполнен план по заготовкам проса. Его продано 190 тысяч тонн. Значительно превышен план заготовок подсолнечника: в закрома поступило 570 тысяч тонн маслосемян.

Успехи сельских тружеников области обеспечены внедрением интенсивных технологий, подряда и хозрасчета. Наиболее весомый вклад в достижение высоких рубежей внесли труженики Тарасовского, Зимовниковского, Милютинского, Пролетарского, Неклиновского и других районов.



Историческое событие

АФИНЫ

«Историческим событием огромного значения» назвал в своем выступлении по телевидению встречу между Генеральным секретарем ЦК КПСС М. С. Горбачевым и Президентом США Р. Рейганом глава греческого правительства А. Папандреу.

«Это событие знаменательно для всего человечества, поскольку впервые руководители двух крупнейших держав мира встречаются, чтобы договориться не просто о рамках наращивания ядерных вооружений, а с намерением уничтожить целый вид ядерного оружия»,— сказал премьер-министр Греции.

РИМ

«Исключительно важное политическое событие, которое может содействовать совершенно новому процессу» — так расценил советско-американскую встречу на высшем уровне почетный председатель СДПГ, председатель Социнтерна Вилли Брандт в интервью итальянскому еженедельнику «Панорама». Смягчение существующих между СССР и США разногласий служит интересам обеих сторон.

БЕРЛИН

ГДР и СФРЮ приветствуют подписание советско-американского Договора о ликвидации ракет средней и меньшей дальности, заявили на состоявшейся здесь встрече Председатель Совета Министров ГДР В. Штоф и Председатель Союзного исполнительного веча Югославии Б. Микулич, находящийся в ГДР с официальным дружественным визитом.

АДДИС-АБЕБА

С приветствием начавшейся встрече в Вашингтоне в верхах между М. С. Горбачевым и Р. Рейганом выступил находящийся в эфиопской столице генеральный секретарь Всемирной федерации профсоюзов Ибрагим Закария.

(По сообщениям соб. корр. «Правды» и ТАСС за 8 декабря).

ВСТРЕЧА В ВЕРХАХ: ДАТЬ МИРУ ШАНС

«НОВАЯ ЭРА ВОЗМОЖНА»

От специальных корреспондентов «Правды»

Новость здесь, в Америке, живет обычно один день, а то и меньше. Но к этому событию возвращаются вновь и вновь: по всем каналам телевидения передают кадры о прибытии в США Генерального секретаря ЦК КПСС М. С. Горбачева. Уже известно, что благодаря телевидению более ста миллионов американцев стали свидетелями встречи на авиабазе Эндрюс, слушали переданное в эфир заявление советского руководителя. От имени советского народа он приветствовал американский народ и передал ему пожелания благополучия и мира.

Интерес к визиту огромен. Более чем из ста стран съехались сюда представители печати, чтобы писать хронику этого исторического события. Трогает доброжелательность, которую проявляют американцы к советскому гостю. На многих вашингтонских домах бросаются в глаза самодельные плакаты: «Горбачев: добро пожаловать в Америку!»

Сегодня в Вашингтоне — первый день переговоров Президента Р. Рейгана и М. С. Горбачева. Апогеем дня стало, несомненно, подписание Договора о ликвидации ракет средней и меньшей дальности.

...13 часов 45 минут по вашингтонскому времени. Восточная комната Белого дома — просторное помещение, выдержанное в белых и золотистых тонах. Десятки камер, нацеленных на участников церемонии и готовых запечатлеть этот исторический момент.

Церемония подписания длилась недолго, но как долго ждали люди этого дня!

Ликвидация целого класса ядерных вооружений — явление беспрецедентное. И хотя речь идет пока только о четырехпроцентном сокращении ядерных арсеналов СССР и США, этот шаг содействует укреплению всеобщей безопасности на планете, уменьшает страх европейских народов перед ядерной катастрофой.

Подписанный договор — объемистый документ. Вместе с приложениями в нем около двухсот страниц. Но дело, конечно, не в количестве страниц, а в содержании. Дело в том, что такое соглашение — об уничтожении самых современных систем ядерного оружия — заключается впервые в истории.

Как стало возможным такое соглашение? Ведь нынешняя администрация в свое время провозгласила совершенно иной курс — на откровенную конфронтацию, гонку вооружений, достижение военного превосходства над нашей страной... И сегодня самое время вспомнить Женеву, Рейкьявик, накал антиракетной, антиядерной борьбы на разных континентах. Новое мышление, лежащее в фундаменте советской внешней политики сегодняшнего дня, не могло не дать о себе знать. Вопреки и циникам, и скептикам международное развитие приняло конструктивный характер. Последовал целый ряд крупных миролюбивых акций СССР. И вот — открылся путь к договоренности по ракетам средней дальности и оперативно-тактическим ракетам.

В связи с визитом обозреватели размышляют здесь о перспективах, которые могут открыться в результате нынешнего события. «Вашингтон пост», опубликовавшая в номере от 7 декабря двадцать один материал, посвященный встрече в Вашингтоне, начинает свою первую статью, например, словами: «Новая эра в отношениях между СССР и США возможна». «Успешная встреча в верхах может привести к фундаментальным сдвигам в отношениях между ведущими странами Востока и Запада,— пишет далее газета.— Вероятны и крупные изменения на мировой арене». Что ж, при наличии доброй воли сторон такой поворот событий вполне реален.

От встречи ждут и содержательных дискуссий, и конкретных результатов. «Я, как и другие американцы,— заявил лидер демократического большинства в сенате Р. Бэрд,— надеюсь, что переговоры будут успешными, у них есть возможность снизить напряженность в отношениях между нашими странами и сделать существенный шаг в направлении к миру».

Наверное, каждый из трех дней визита по-своему важен. Но уже ясно одно: день 8 декабря 1987 года — особый в истории ядерной эпохи, положивший начало процессу, который сотни миллионов землян хотели бы сделать необратимым.

Е. ГРИГОРЬЕВ, Т. КОЛЕСНИЧЕНКО, В. СУХОЙ.
г. Вашингтон, 8 декабря.

Глазами американцев

В газете «Вашингтон пост» была напечатана статья под названием «Чем ближе Горбачев, тем лучше он выглядит». В ней сообщалось, что, как показывает последний опрос общественного мнения, 66 процентов американцев в общем относятся к Горбачеву благожелательно по сравнению с 22 процентами, у которых сложилось о нем неблагоприятное мнение.

По сравнению с ноябрем 1985 года популярность Генерального секретаря ЦК КПСС в США выросла на 20 процентов, причем больше среди республиканцев, нежели демократов.

71 процент опрошенных сказал, что Горбачев отличается от прежних советских лидеров. И лишь 24 процента считают, что он такой же, как и его предшественники.

57 процентов полагают, что Горбачев искренне пытается сократить ядерное оружие, хотя 32 процента заявили, что он всего-навсего занимается пропагандой.

«Вашингтон пост» сообщила, что благодаря очаровательному советскому лидеру М. Горбачеву его гласность и перестройка сделались в США последним криком моды.

Бюро путешествий предрекает, что к концу года число поездок в СССР увеличится по сравнению с 1986 годом на 60 процентов.

Высшее право человека

Подписание СССР и США Договора о ликвидации двух классов ядерного оружия — обнадеживающий пример нового политического мышления, торжества здравого смысла и чувства самосохранения рода человеческого, говорится в заявлении общественной комиссии международного сотрудничества по гуманитарным вопросам и правам человека при Советском комитете за европейскую безопасность и сотрудничество. Комиссия выступила с заявлением в связи с Днем прав человека 10 декабря.

Новое политическое мышление, отмечается в документе, совершенно необходимо и для повсеместного утверждения фундаментальных принципов, определяющих права человека и основные свободы. Создавая всеобъемлющую систему международной безопасности, страны и народы, наряду с решением военных, политических и экономических проблем, должны сотрудничать также и в гуманитарной области, в области осуществления политических, социальных и иных прав человека.

Доверие к каждому государству прежде всего зависит от единства его слова и дела в международном общении, от уровня развития демократии в его внутренней жизни. Утверждение гласности и перестройка в нашей стране — тому пример и подтверждение. С этими процессами прямо связано укрепление гарантий социальных, экономических, гражданских, культурных и политических прав человека.

Советская общественность, говорится в заявлении, стремится создать благоприятную атмосферу вокруг предложения о созыве в Москве в рамках хельсинкского процесса конференции представителей 35 государств по всему комплексу гуманитарных вопросов. Она приглашает различные политические и общественные силы внести свой вклад в осуществление этой полезной и благородной цели.

(ТАСС).

Пленум ЦК СКЮ

БЕЛГРАД, 8. (ТАСС). Здесь сегодня завершил работу пленум ЦК Союза коммунистов Югославии. Его участники обсудили задачи партии по обеспечению выполнения плана социально-экономического развития СФРЮ в 1988 году, рассмотрели вопросы, связанные с подготовкой конференции СКЮ, на которой предстоит проанализировать развитие югославского общества, выявить и устранить причины непоследовательного выполнения решений XIII съезда партии, утвердить основные направления осуществления ведущей роли СКЮ.

Союз коммунистов обязан возглавить борьбу за осуществление плана социально-экономического развития СФРЮ в 1988 году и в конечном счете за преодоление трудностей и кризисных процессов в экономике и других сферах общественной жизни страны, заявил Председатель Президиума ЦК СКЮ Б. Крунич в своем выступлении на пленуме. Он указал на важность сплочения партийных рядов, упрочения идейного и организационного единства СКЮ, повышения боевитости партийных организаций и личного примера коммунистов в решении актуальных задач, стоящих перед обществом.

Был рассмотрен вопрос о политическом положении в Косово и ответственности руководителей этого автономного края за имевшие место в 1968 и 1981 годах контрреволюционные вылазки албанских националистов.

Принято решение созвать конференцию СКЮ в марте будущего года.

ИЗ СТРАН СОЦИАЛИЗМА

Если дали слово...

БУДАПЕШТ, 8. *(Соб. корр. «Правды»).* Комбинат «4 декабря» в Мишкольце, названный так по дате освобождения города от фашистов советскими войсками, выполнил свои обязательства в честь Октября.

Комбинат «4 декабря» выпускает стальную проволоку, тросы. К 3 декабря осуществлены последние в этом году экспортные поставки. Рабочие сообщили, что всего было отправлено в Советский Союз 1.530 тонн плоских и 400 тонн круглых тросов. Хорошее качество гарантируется. В своем коллективном письме в корпункт «Правды» они пишут, что стремятся еще больше укрепить многолетние связи с советскими партнерами.

В. ГЕРАСИМОВ.

Для пражского метро

ПРАГА, 8. *(Соб. корр. «Правды»).* Советские специалисты передали работникам Пражского метрополитена 500-й пассажирский вагон.

Пражская подземка, построенная с помощью нашей страны, приняла первых пассажиров в 1974 году. С тех пор ее услугами воспользовалось свыше трех миллиардов пассажиров. Метро стало самым комфортабельным транспортом.

Строительство продолжается. Как и раньше, оно ведется в тесном сотрудничестве с нашей страной.

С. ВТОРУШИН.

Электронная «игла»

БЕРЛИН, 8. (Соб. корр. «Правды»). Легкая индустрия ГДР переживает период обновления. Устанавливается современное оборудование, меняется технология производства. Особое внимание при этом уделяют применению ЭВМ.

До 1990 года на предприятиях отрасли намечено создать три тысячи автоматизированных рабочих мест на базе персональных компьютеров. Это поможет не только повысить качество продукции и лучше использовать сырье, но и улучшить условия труда.

С. БАЙГАРОВ.

Когда новшество сработало

УЛАН-БАТОР, 8. **(Соб. корр. «Правды»).** Два года назад министерство связи МНР начало коренную перестройку в отрасли. Ее цель — с меньшими трудовыми, материальными и финансовыми затратами предоставить населению и предприятиям больше услуг с высоким качеством. Каковы же итоги?

Предприятиям связи была предоставлена самостоятельность в распределении части сверхплановой прибыли, формировании фонда материального поощрения. В частности, заработная плата и надбавки к ней ставились в зависимость от квалификации ИТР и рабочих, от конечных результатов их труда. И хотя далеко не везде это новшество воспринималось с энтузиазмом, судя по экономическим показателям, достигнут положительный результат. Производительность труда работающих в сфере почтовой связи возросла на 7,5 процента, благодаря чему обеспечено более 60 процентов прироста доходов. Снижена себестоимость продукции. Несмотря на повышение оплаты труда, получена экономия фонда зарплаты.

В. САПОВ.

Брифинг в пресс-центре

В Советском Союзе с большим удовлетворением воспринята весть о том, что 42-я сессия Генеральной Ассамблеи ООН большинством голосов приняла по инициативе группы социалистических стран резолюцию «Всеобъемлющая система международного мира и безопасности». Это — одно из важнейших решений всемирного политического форума, заявил первый заместитель начальника управления информации МИД СССР Ю. А. Гремитских, выступая 8 декабря на брифинге для советских и иностранных журналистов.

Впервые в решении ООН, отметил представитель МИД, в развернутом виде отражена концепция всеобъемлющей безопасности, предусматривающая ее обеспечение мирными политическими средствами, на равной основе и во всех сферах международных отношений. Обсуждение и принятие резолюции подтвердили, что новое рождается с немалым трудом, в острой борьбе с консервативными силами, которые мыслят отжившими стереотипами и стремятся тормозить процессы достижения взаимопонимания и согласия между государствами. Нельзя не отметить, что такие страны, как США, Великобритания, Франция, противопоставляли этой резолюции конфронтационные действия и аргументы, окрашенные в резко идеологические тона.

(ТАСС).

Преследуют коммунистов

АНКАРА, 8. (Соб. корр. «Правды»). Прокурор суда государственной безопасности предъявил Генеральному секретарю ЦК Коммунистической партии Турции Х. Кутлу и Генеральному секретарю Рабочей партии Н. Саргыну обвинение в нарушении шести статей уголовного кодекса: в частности, создании незаконных организаций, подрывной деятельности и пропаганде, оскорблении президента и диффамации. Если они будут признаны виновными по каждой из этих статей, то им грозит тюремное заключение сроком в общей сложности свыше 70 лет.

По решению прокурора Х. Кутлу и Н. Саргына перевели в специальный блок для политзаключенных в центральной тюрьме Анкары. К ним по-прежнему не допускают адвокатов.

В тот момент, когда турецких коммунистов выводили из здания прокуратуры, Н. Саргын, обращаясь к собравшимся у дверей журналистам и адвокатам, успел выкрикнуть: «Нас пытали». И его и Х. Кутлу тут же грубо втолкнули в полицейский фургон. Как только адвокат Р. Оз в ответ прокричал: «Да здравствует ваша борьба за демократию!» — на него и его коллег набросились полицейские. Против Р. Оза начато расследование.

Сообщается, что по всей стране, в первую очередь в трех крупнейших городах — Стамбуле, Анкаре и Измире, полиция и служба безопасности открыли настоящую охоту на членов этих двух запрещенных партий.

А. СТЕПАНОВ.

ФОТОФАКТ



По призыву оппозиционных политических партий и общественных организаций на Гаити в понедельник началась всеобщая забастовка. Она проводится в знак протеста против срыва правящим триумвиратом во главе с генералом Намфи намеченных на 29 ноября всеобщих выборов и жестокой бойни, учиненной «тонтон-макутами», головорезами из охранки свергнутого диктатора Дювалье. В результате кровавого террора погибло, по некоторым данным, несколько сот человек.

На снимке: во время похорон жертв «тонтон-макутов».

Телефото АП—ТАСС.

◆ КОЛОНКА КОММЕНТАТОРА

Терроризм — на скамье подсудимых

42-я сессия Генеральной Ассамблеи ООН приняла резолюцию, осуждающую акты международного терроризма, «которые могут создать угрозу миру, безопасности и дружественным отношениям между государствами».

Документ актуален. Мир то и дело узнает о новых и новых террористических акциях. Едва ли не в один день гремит взрыв в толпе ветеранов, собравшихся у памятника жертвам обеих мировых войн в североирландском городе Эннискиллен, полсотни прохожих гибнут от бомбы в центре Коломбо, а аэропорт Бейрута содрогается от очередной взрывной волны. Уходящий год еще не подвел черту под мрачным списком жертв терроризма. Но вот данные 1986 года. Зарегистрировано 415 террористических акций, жертвами которых пало четыреста человек, почти полторы тысячи получили ранения.

Стреляют в политиков и государственных деятелей, в лидеров профсоюзов и левых партий, в журналистов, священников. Угоняют самолеты, захватывают заложников, разбрасывают мины-ловушки, жертвами которых становятся дети... От изолированных акций одиночек цепочка тянется к системе, когда терроризм обостряет обстановку в целых странах и регионах, нарушает нормальное развитие международных отношений.

Одна из главных причин вспышек терроризма — региональные кризисы и конфликты, разжигаемые империалистическими кругами. Преступления израильских агрессоров вызывают ответную реакцию арабов, а отравленный кинжал сальвадорских «эскадронов смерти» обнажен уже на территории США. В свою очередь, разве не на американской земле нашли пристанище воздушные пираты-убийцы Бразинскасы, на чьих руках — кровь стюардессы Надежды Курченко!

Уже не первый год человечество встревожено тем, что наряду с индивидуальным и групповым терроризмом бытует опаснейшая, непредсказуемая по последствиям форма вооруженного насилия — государственный терроризм. К его услугам, как показывает жизнь, прибегают империалистические державы. И не случайно резолюция ООН настоятельно призвала содействовать устранению таких глубинных причин международного терроризма, как колониализм, расизм, грубое нарушение прав человека и основных свобод. В ней содержится призыв ко всем государствам воздерживаться от организации, пособничества или участия в террористических актах.

Ядовитый сорняк терроризма нужно выполоть с поля международной жизни. Но его выпалывание с помощью государственного терроризма неприемлемо, поскольку порождает порочный круг насилия и кровопролития, а в жертву приносятся еще больше человеческих жизней, суверенитет государств и международное право. Поэтому мировое сообщество и призывает к подлинному расширению сотрудничества государств в искоренении терроризма, в том числе и международного.

Авторитет ООН, как представляется, способен помочь успешной борьбе с терроризмом. Той же благородной цели мог бы послужить и созданный под эгидой мирового сообщества трибунал по расследованию актов международного терроризма.

Игорь МЕЛЬНИКОВ.

«Отношения стали лучше»

Выступление М. Тэтчер

На пресс-конференции, состоявшейся после отлета из Англии Генерального секретаря ЦК КПСС М. С. Горбачева, специальный корреспондент «Правды» попросил премьер-министра Великобритании Маргарет Тэтчер дать характеристику нынешнему состоянию советско-британских отношений.

Я думаю, ответила она, что советско-британские отношения сейчас хорошие. Полагаю, что они лучше, чем когда-либо в прошлом. Это улучшение началось после того, как господин Горбачев стал проводить политику перестройки и гласности. Абсолютно ясно, что ряд идей, в которые мы верим — например, расширение личной инициативы и ответственности,— проводятся в жизнь в СССР. И мы желаем успеха этим усилиям.

Что касается сферы контроля над вооружениями, то оба наши государства понимают: каждая страна имеет право на защиту и хочет иметь надежную оборону. Поэтому обеспечение обороны при более низких уровнях вооружений должно осуществляться путем сбалансированных сокращений. Ведь сбалансированность несет с собой стабильность и безопасность.

По-моему, мы живем сейчас в историческое время. Во-первых, по причине смелых инициатив, выдвигаемых в Советском Союзе, а во-вторых, потому, что договор, который будет подписан, это не просто договор о сокращении ядерных вооружений. Это еще и залог того, что сотрудничество и упорная, скрупулезная работа, которые позволили появиться этому документу, могут дать эффект и в области сокращения межконтинентальных баллистических ракет, а также химического и, возможно, обычного оружия. Это — свидетельство того, что там, где налицо воля, путь будет найден. Мне доставляет чувство огромного удовлетворения то, что делегации упорно работали над положениями о проверке. Вы вскоре с ними познакомитесь. Они весьма интересны. Новым моментом будет то, что стороны — американцы в Советском Союзе, а СССР, например, в Англии или ФРГ — будут проводить инспекции. Они продлятся не только три года, пока будут уничтожаться ракеты, но и еще десять лет, что позволит обеспечить соблюдение договора.

Так что есть множество причин, объясняющих, почему времена сейчас гораздо лучше. Я сказала господину Горбачеву и я говорю это многим политикам и группам слушателей: осталось всего тринадцать лет до конца нынешнего тысячелетия. Об этом тоже надо задуматься и с точки зрения истории, и с точки зрения цели. В любой стране сейчас есть две категории политиков. Первые заявляют: «Мы не можем сделать то или это, поскольку трудности огромны. Смотрите, сколько их!» И дальше начинают перечислять все трудности и ничего не добиваются. Политики же другой категории говорят: «Да, трудности велики, но возможности еще грандиознее. И мы будем преодолевать трудности для того, чтобы достичь этих возможностей».

Отвечая на вопросы, М. Тэтчер вместе с тем заявила, что не считает возможным достижение безъядерного мира, повторив свою известную позицию, которая сводится к тому, что в послевоенные годы мир якобы обеспечивается наличием у противостоящих сторон ядерного оружия.

А. ЛЮТЫЙ.
(Спец. корр. «Правды»).
г. Лондон.

◆

ЛОНДОН, 8. (ТАСС). Советско-английские переговоры на высшем уровне прошли в «очень хорошей атмосфере», заявила премьер-министр Великобритании М. Тэтчер.

Выступая на пресс-конференции после встречи с М. С. Горбачевым, она сказала: «Было очень приятно вновь встретиться с г-ном и г-жой Горбачевыми и провести переговоры с г-ном Горбачевым, который направляется на историческую встречу в верхах в Вашингтоне... Мы на пороге первого соглашения между двумя крупными державами, предусматривающего сокращение и уничтожение некоторых классов ядерных вооружений». «Я желаю большого успеха встрече г-на Горбачева с президентом Рейганом, и мы приветствуем соглашение по РСД». Премьер-министр выразила надежду, что соглашение явится шагом на пути достижения дальнейших соглашений о сокращениях наступательных стратегических, химических и обычных вооружений.

«Всякий раз, когда мы встречаемся с г-ном Горбачевым, у нас завязывается весьма оживленная дискуссия,— отметила она.— Он сильная личность, и себя я тоже отношу к сильным натурам. Поэтому наши беседы всегда оживленны...».

«Я нашла рассказ г-на Горбачева, особенно в том, что касается прогресса перестройки, абсолютно завораживающим. Он смелый, решительный и мужественный руководитель, и я надеюсь, что он преуспеет в решении стоящей перед ним колоссальной задачи».

Межпартийные связи

В соответствии с планом связей между КПСС и Партией арабского социалистического возрождения Сирии с 1 по 8 декабря в Советском Союзе находилась делегация партработников ПАСВ во главе с первым секретарем обкома партии провинции Идлиб М. Наффахом.

Сирийские гости ознакомились с опытом партийно-пропагандистской работы КПСС в условиях перестройки. Делегация имела беседы в Отделе пропаганды ЦК КПСС, Харьковском обкоме Компартии Украины, редакции газеты «Известия», посетила промышленные и сельскохозяйственные предприятия. (ТАСС).

Прибытие в Гану

АККРА, 8. (ТАСС). По приглашению Временного совета национальной обороны Ганы сегодня сюда прибыла делегация КПСС во главе с первым секретарем Камчатского обкома КПСС П. И. Резниковым.

В ходе пребывания в Гане советская делегация будет иметь встречи и беседы с государственными и общественными деятелями, руководством комитетов защиты революции, ознакомится с деятельностью предприятий и хозяйств государственного сектора республики.

Высланы из Франции

ПАРИЖ, 8. (ТАСС). Здесь объявлено о высылке из страны в Габон 17 членов иранской оппозиционной организации моджахедов иранского народа. В заявлении французского министерства внутренних дел указывается, что деятельность членов этой организации «создает непосредственную серьезную угрозу общественному порядку и наносит урон интересам Франции».

◆ *МЕЖДУНАРОДНЫЕ ЗАМЕТКИ*

Закончились безрезультатно...

Визитом министра торговли США У. Верити в Японию завершилась серия переговоров между представителями двух стран по торгово-экономическим проблемам, начавшаяся на уровне экспертов в Вашингтоне с осени нынешнего года.

В Токио американский представитель встретился с новым премьер-министром Н. Такэситой, министрами, ведающими вопросами внешней торговли и экономики, бизнесменами. Главным предметом обсуждения были меры по резкому сокращению огромного дефицита торгового баланса США с Японией. В связи с этим американский министр потребовал облегчения доступа в Японию ряда американских товаров, и прежде всего сельскохозяйственной продукции. Он одновременно добивался отмены таможенных ограничений, обеспечения заокеанским компаниям участия в крупных государственных строительных заказах в Японии, «умеренности» Страны восходящего солнца в области экспорта путем повышения цен на свою продукцию и стимулирования внутреннего спроса.

Как и много раз в прошлом, переговоры закончились безрезультатно. В Токио вновь ограничились туманными заверениями в том, что «примут меры», «рассмотрят», «проявят добрую волю» и т. д. Но министр не уехал расстроенным. Ему дали понять, что в обмен на терпимость к неуступчивости в торгово-экономической области США могут рассчитывать на определенные шаги Японии по укреплению и повышению роли военного союза между двумя странами не только в этом районе, но и во всей стратегии Пентагона.

Известно, что дефицит США в торговле с Японией в 1986 году составил более 58 миллиардов долларов. Только за два квартала нынешнего года он достиг почти 40 миллиардов. Этот дефицит настолько велик, что мерами, предлагаемыми Вашингтоном, его не ликвидировать. По свидетельству печати, даже выполнение всех требований США приведет к сокращению этого дефицита максимум всего лишь на 10 процентов. Это знают и в Токио, и в Вашингтоне. Знают, но нарочито драматизируют обстановку. Драматизируют не для того, чтобы найти действенные пути для решения проблемы, а для того, чтобы, используя ее, поднять военное сотрудничество между двумя странами на новую ступень.

В последние дни в японской печати появились сообщения о том, что правительство рассматривает вопрос об увеличении расходов на содержание американских военных баз на японской территории. В нынешнем году они составят около 1,5 миллиарда долларов. В будущем их планируется увеличить на треть. Как заявил генеральный секретарь правящей либерально-демократической партии С. Абэ, увеличение вклада в содержание американских военных баз — «самый важный вопрос, стоящий перед Японией и США». Во время предстоящего в январе визита за океан, указывает печать, положительное решение этого вопроса будет одним из главных «подарков», которыми новый японский премьер-министр хочет обрадовать американского президента. Заметно участилось проведение совместных японо-американских маневров, которые все более смещаются на север страны.

В настоящее время на территории Японии насчитывается более 100 американских военных баз и объектов, на которых сосредоточено около 50 тысяч солдат и самая современная боевая техника. В любой момент вся эта мощь может быть быстро переброшена за тысячи километров в Тихом океане и на материковую часть Азии.

Уже сейчас эти базы полностью готовы к ведению ядерной войны. Здесь могут приземляться стратегические бомбардировщики, построены хранилища для ядерного оружия, действует сеть центров стратегической связи и управления ядерной войной, постоянно базируются истребители-бомбардировщики F-16, атомные авианосцы и подлодки — носители ядерных зарядов. Японское правительство официально отрицает наличие последних на его территории. Однако демократическая общественность накопила немало свидетельств того, что опасный груз уже давно получил постоянную прописку по соседству с японскими городами.

Усилиями Токио и Вашингтона американские военные базы в Стране восходящего солнца настойчиво превращаются в передовой наступательный плацдарм Пентагона в азиатско-тихоокеанском районе.

Так, путем наращивания военных усилий в районе Азии, Тихого и Индийского океанов правящие круги двух стран пытаются приглушить свои торгово-экономические противоречия, увеличивая угрозу безопасности других государств этого региона. Путь опасный. Он противоречит набирающей в мире силу тенденции к устранению опасности, нависшей над человечеством, к налаживанию международного сотрудничества в условиях мира.

Ю. ВДОВИН.

Взгляд сквозь облака

Космический эксперимент «Телегео-87»: наш комментарий

Когда смотришь на цветной космический снимок, покрывающий около 50 тысяч квадратных километров—площадь, равную Московской области, то понимаешь, что перед тобой картина современного состояния Земли на этой территории. Изображение содержит разнообразную информацию о природе, ее использовании, результатах человеческой деятельности.

В рамках программы «Интеркосмос» ученые социалистических стран договорились разрабатывать международный проект «Изучение динамики геосистем дистанционными методами» на основе использования автоматических и пилотируемых орбитальных станций. Природоведение и космическая техника — это сочетание потребовало создания междисциплинарного научного коллектива, в котором участвуют географы и физики, картографы и специалисты по обработке изображений, агрономы и радиофизики, почвоведы и математики, космонавты.

Территории социалистических стран расположены во многих физико-географических зонах трех континентов и испытали разную степень воздействия на природу. Программой проекта предусмотрено проведение международных аэрокосмических экспериментов на территориях наших стран, где выбираются наиболее важные с народнохозяйственной точки зрения типы геосистем.

В прошлом году, например, в эксперименте «Геоэкс-86» на территории ГДР исследовались геоэкологические условия г. Лейпцига. При помощи тепловой инфракрасной съемки измерялась температура разных объектов города, изучалось влияние парковой зоны и естественных угодий окраин на распределение тепла. Полученные «тепловые» карты применяются при проектировании городской застройки.

Лесные геосистемы служат чувствительным индикатором промышленного загрязнения атмосферы. В том же эксперименте в ГДР по космическим снимкам, полученным в разных зонах спектра, определялось влияние выбросов в атмосферу химического комбината г. Биттерфельде на основные насаждения. Карта степени поражения лесов помогает принимать меры для уменьшения загрязнения атмосферы вредными промышленными выбросами.

В этом году был проведен международный аэрокосмический эксперимент «Телегео-87» на территории Польской Народной Республики по изучению динамики сельскохозяйственных геосистем.

Наблюдения за растительностью предусматривают измерения в течение вегетационного периода. Следовательно, космическая съемка должна выполняться на всем протяжении от посева до созревания. Отслеживая процесс роста, можно на каждом этапе судить о состоянии посевов. Такую задачу по одноразовой фотографии не решить. В Институте географии АН СССР разработан метод определения состояния сельскохозяйственных геосистем по многозональным космическим снимкам.

Эти исследования обеспечиваются спутниками с различной шириной полосы обзора и степенью пространственной детализации: станцией «Мир», ИСЗ серий «Метеор-Природа» и «Космос». Рассматривая последовательные космические изображения, замечаешь, как меняется сезонная мозаика Земли под влиянием разнообразных факторов, количество которых велико. Поэтому создан целый комплекс оптических, тепловых инфракрасных и радиофизических приборов, которые устанавливаются на спутниках, самолетах и используются в одновременных наземных подспутниковых наблюдениях.

Очень важно согласовать все уровни измерений — космический, самолетный и наземный. Специалисты Института радиотехники и электроники АН СССР уже ранней весной выехали со своей аппаратурой на полигоны Польши для определения влагозапасов в почве, когда фотографическая съемка выполнялась с ИСЗ серий «Космос». Разработанный ими авиационный сверхвысокочастотный влагомер позволяет определять содержание влаги в почве и ее распределение по глубине примерно до одного метра. Об эффективности его можно судить по следующему примеру. Существующая сеть агрометеорологических наблюдений в состоянии обеспечить измерение влажности почвы на поле максимум в одной точке, а влагомер — по всей территории и в течение одного дня. Разнотепловое излучение Земли, которое измеряет СВЧ-аппаратура, чувствительно к воде, содержащейся и в почве, и в растительности. Радиофизические методы дистанционного зондирования обладают прекрасным свойством видеть Землю через облака, а съемка оптическими приборами в этом случае бессильна. К сожалению, промышленность все еще задерживается с серийным выпуском этого прибора, который необходим оперативной службе Госагропрома и Госкомгидромета.

Интерес к внедрению космической технологии в управление сельскохозяйственным производством объединил в проекте институты АН СССР, Госагропрома СССР и Госкомгидромета СССР. Для определения оптических характеристик растительности и почвы полигоны Польши снимались с самолета-лаборатории Ту-134 ВНИЦ «АИУС — Агроресурсы». Уже на другой день после съемки географы дешифрировали аэроснимки в поле, определили необходимые биометрические характеристики растительности и почвы и составили каталог опорных полей для последующей интерпретации космических снимков, но уже на значительно большей территории. Густота посевов, засорение, полегание, заболевания — эти показатели должны выявляться по космическим материалам при последующей обработке на ЭВМ.

В июне нынешнего года другая группа советских, польских, чехословацких и болгарских специалистов провела аэрокосмический эксперимент на Рыбинском водохранилище, жизнь которого и происходящие в нем процессы нельзя рассматривать вне связи с окружающей территорией, откуда стекают в водоем поверхностные воды. Поэтому подспутниковые измерения проводились одновременно с судов и на суше. Эксперимент позволит оценить влияние промышленности и сельского хозяйства в бассейне водохранилища на его состояние.

В международном проекте «Изучение динамики геосистем дистанционными методами» заинтересовано народное хозяйство всех стран — членов СЭВ. Поэтому важнейшая задача его участников — быстрее передавать законченные технологии космического мониторинга в практическое использование.

Л. ВАСИЛЬЕВ.
Руководитель проекта, доктор технических наук.



Коллектив Сортавальского мебельно-лыжного комбината приступил к выпуску новой модификации лыж «Карелия». Их скользящая поверхность покрыта полиэтиленом.
● Отделочница Л. Костина с новыми лыжами.
Фото С. Майстермана (ТАСС).

33 лучших. Кто они?

Президиум Федерации футбола СССР назвал 33 игрока, наиболее отличившихся в минувшем сезоне. Вот кто вошел в состав этих трех символических сборных, которые по традиции определяются в конце года: ВРАТАРИ — Р. Дасаев, Д. Харин, А. Жидков; ЗАЩИТНИКИ: правые — В. Бессонов, В. Лосев, С. Баширов; центральные задние — В. Хидиятуллин, В. Сукристов, С. Пригода; левые — Е. Яровенко, А. Чередник, С. Якубаускас; центральные передние — О. Кузнецов, Ю. Суслопаров, А. Янонис; ИГРОКИ СРЕДНЕЙ ЛИНИИ: правые — Ф. Черенков, Г. Литовченко, П. Яковенко; центральные — С. Алейников, А. Пасульно, В. Тищенко; левые — И. Добровольский, С. Гоцманов, В. Рац; НАПАДАЮЩИЕ: правые — О. Протасов, С. Баранаускас, И. Беланов; центральные — А. Заваров, А. Михайличенко, Ю. Савичев; левые — С. Родионов, А. Нарбековас, Г. Кондратьев.

По сравнению с прошлым сезоном в списке появилось 14 новых футболистов. Из тех, кто сохранил за собой место в списке на первых строчках,—лишь четверо: Р. Дасаев, В. Бессонов, О. Кузнецов и А. Заваров. Выходит, обновление списка лучших произошло довольно значительное.

Что прежде всего обращает на себя внимание? Год назад на каждой позиции можно было увидеть кого-то из киевских динамовцев, а на правом краю полузащиты даже двоих — И. Яремчука и В. Евтушенко. И на этот раз киевляне сохранили за собой первенство по количеству футболистов в списке 33 лучших, но представлены в нем только семью игроками. Как и ранее, здесь шесть спартаковцев, однако если в 1986 году лишь Р. Дасаев значился на первом месте, то теперь — четверо. Следовательно, чемпион страны ныне выигрывает в качестве.

Закономерно, что появилось больше игроков «Днепра» и «Жальгириса» (по пять): эти команды—призеры. Тремя футболистами каждое представлены московское «Торпедо» и минское «Динамо», двумя — «Динамо» (Москва), по одному игроку — из «Нефтчи» и «Кайрата».

Все 33 футболиста заслуживают поздравлений с удачным для них сезоном. Однако будем откровенны: на некоторых позициях серьезной конкуренции не было. И остается пожалеть, что в этом сезоне на место в списке не могли претендовать, например, московские динамовцы В. Каратаев и А. Бородюк, которые в прошлом году входили в число лучших, что выпал вместе с ними многообещавший игрок «Зенита» С. Дмитриев, который и среди кандидатов в сборную больше не значится. Конечно, место в списке 33 ни за кем не забронировано, но досадно, когда футболист в расцвете сил не наращивает мастерство, а снижает.

Сегодня состоится последний в году официальный матч в нашей стране — тбилисские динамовцы встретятся с западногерманским «Вердером» на Кубок УЕФА. Вот после этого и можно будет подвести итог футбольному сезону в целом.

Л. ЛЕБЕДЕВ.

Турнирная орбита

◆ РЕГБИ. В открытом чемпионате Европы, проходящем под эгидой Международной любительской федерации регби (ФИРА), в группе «А» наступил перерыв до февраля. В двух последних матчах этого года, которые проходили во Франции и Испании, французы с разгромным счетом победили команду Румынии — 49 : 3, а испанцы проиграли сборной Италии — 0 : 13.

◆ ХОККЕЙ. Вчера были сыграны два матча чемпионата страны по хоккею. «Автомобилист» и «Спартак» сыграли вничью — 4 : 4, «Трактор» проиграл ярославскому «Торпедо»— 2 : 4. (ТАСС).

◆ ЧРЕЗВЫЧАЙНАЯ СИТУАЦИЯ

Мост не выдержал...

Правильно говорят в народе, что беда не приходит одна. Не успели в Усть-Каменогорске разобраться с не выдержавшими нагрузку тремя котлами ТЭЦ, как последовала вторая, более неприятная весть: вышел из строя железобетонный мост через Ульбу, соединяющий две половины города.

Комиссия с участием представителей специализированных научно-исследовательских и проектных институтов установила, что стальные конструкции моста, построенного тридцать лет назад, были рассчитаны на температуру, не превышающую минус двадцать градусов. А когда арктический антициклон принес в ноябре 45-градусный мороз, три несущие балки лопнули по всему сечению. Не сработали и подвижные опорные части сооружения.

Городской штаб закрыл по мосту движение всех видов транспорта. Изменены графики и маршруты движения автобусов и трамваев. Сдвинуты по времени смены на предприятиях, занятия в институтах и техникумах, чтобы не создавать большого скопления пассажиров в часы пик. Со станции Усть-Каменогорск до титаномагниевого комбината начал курсировать пригородный пассажирский поезд. Прекращено движение личных автомобилей...

А пока в республиканском правительстве решаются проблемы восстановления аварийного моста и возможного строительства нового переезда, городские власти организовали круглосуточную работу на возведении временной дамбы через Ульбу с водоводным сооружением специально для автобусного движения. С наступлением паводка место дамбы займет понтонный мост для пешеходов. Затем скальный «переезд» воздвигнут вторично.

Намечено построить широкие съезды к грузовому мосту в районе Бабкиной мельницы. Одновременно ставится вопрос о строительстве большого понтонного моста через Иртыш, который облегчит условия работы автотранспорта.

В эти нелегкие для Усть-Каменогорска дни убедительно проявилась братская поддержка других городов страны. Из Магнитогорска срочно доставлены четыре 200-тонных домкрата. Аварийный мост поставлен на «костыли». Быстро откликнулся Курганский завод металлических мостовых конструкций: прислал высокопрочные шайбы для ремонта сооружения.

Сегодня аварийный мост через Ульбу служит не только пешеходной переправой, но и основной эстакадой инженерных коммуникаций. В его теле разместились трубопроводы, кабели различного назначения. Если проектировщики примут решение о строительстве нового моста через Ульбу, то старый будет служить эстакадой.

— Трудные задачи со многими неизвестными,— говорит руководитель штаба, первый секретарь Усть-Каменогорского горкома партии Ю. Шейко,— преподнесли нам ноябрьские морозы. На их решение потребуются месяцы. Но город не дрогнул перед стихией, противопоставил ей решимость и организованность. Даже при резком ограничении перевозок коллективы промышленных предприятий работают в заданном режиме.

Руководитель штаба отметил четкую работу водителей автотранспортного предприятия № 1, руководимого А. Лемешко. За считанные дни они перевезли на дамбу десятки тысяч кубометров скального грунта.

Однако главный вопрос о восстановлении аварийного моста через Ульбу и строительстве нового пока остается открытым. Его можно решить с помощью Госплана СССР и союзных министерств.

П. ЩУПЛОВ.
(Внештатный корр. «Правды»).
г. Усть-Каменогорск.

СВЕРХУ ВИДНО ВСЕ



● Крыши Замоскворечья. Фото П. Максимова.

◆ ШАХМАТЫ

Обмен ошибками

На матче в Севилье

21-я партия матча на первенство мира после оживленной, хотя и небезошибочной борьбы, на 28-м ходу завершилась вничью. Счет стал 10,5 : 10,5.

Игравший черными чемпион мира вновь обратился к своей излюбленной защите Грюнфельда. Дебютная стадия предвещала бескомпромиссную и сложную борьбу. До поры до времени Г. Каспаров в основном придерживался оборонительной тактики. Но стоило белым переоценить свои возможности и неосторожно сыграть на 19. а3, как немедленно последовал тактический контрудар черных (заслуживало внимания 19.Ле1). Произошел резкий поворот в ходе событий. Теперь уже в роли защищающегося оказался Карпов. Но здесь, уже не впервые в этом матче, Каспарова подвела излишняя порывистость. Его ход 23...f5 оказался преждевременным.

Приводим запись 21-й партии:

А. Карпов — Г. Каспаров

Защита Грюнфельда

1. d4 Kf6 2. c4 g6 3. Kc3 d5 4. Kf3 Cg7 5. Фb3 dc 6. Ф:c4 0—0 7. e4 Ka6 8. Ce2 c5 9. d5 e6 10. 0—0 ed 11. ed Cf5 12. Лd1 Лe8 13. d6 h6 14. Cf4 Kd7 15. Лd2 Kb4 16. Фb3 Ce6 17. Cc4 Kb6 18. C:e6 Л:e6 19. a3 Kd3 20. Cg4 c4 21. Фc2 Лc8 22. Лad1 Фd7 23. h4 f5 24. Л:d3 25. Ф:d3 Kc4 26. Фd5 Kb6 27. Фd3 Kc4 28. Фd5 Kb6. Ничья.

А. СУЭТИН.
Международный гроссмейстер.

Чем город славен

ЗЛАТОУСТ (Челябинская область), 8. (Корр. «Правды» В. Черепанов). Первое впечатление, что попал в музей. На стенах — образцы художественной росписи по стали. Ни обычных витрин, ни торговых прилавков. Подходи, рассматривай, выбирай, что понравится.

Это единственный в своем роде на Южном Урале магазин-салон по продаже златоустовской художественной гравюры. Здесь можно не только сделать покупку, но и заказать авторское произведение. Уже более полутора веков живет в городе это уникальное искусство, начало которому положил талантливый художник-самоучка И. Бушуев, описанный П. Бажовым в сказе «Иванко Крылатко». Стремительно летящий крылатый конь, выгравированный им когда-то на стали, и сегодня украшает герб Златоуста.

Новый чай — «Бахмаро»

ТБИЛИСИ, 8. (ТАСС). Оригинальная технология, разработанная на Махарадзевском экспериментальном комбинате натуральных чайных концентратов, позволила получить новый высококачественный гранулированный черный чай «Бахмаро».

Центральная дегустационная комиссия Госагропрома СССР одобрила этот напиток с нежным ароматом, терпким вкусом и прозрачным настоем.

Землетрясение в Киргизии

ФРУНЗЕ, 8. (ТАСС). Сегодня в 11 часов 07 минут по московскому времени на юге Киргизии произошло землетрясение силой в эпицентре 4—5 баллов.

По данным Института сейсмологии АН Киргизской ССР, очаг подземного толчка находился в 25 километрах к западу от города Джалал-Абада.

Здесь, а также в городах Кок-Янгак и Майли-Сай землетрясение ощущалось силой в 3—4 балла. Разрушений нет.

◆ ЭТО ЛЮБОПЫТНО

«Вятка» мчит по Вятке

ВЯТСКИЕ ПОЛЯНЫ (Кировская область), 8. (ТАСС). Вездеход-амфибию сделал Иван Чекалкин, слесарь Вятскополянского машиностроительного завода. Назвал он машину «Вяткой», поскольку на родной реке прошли ее испытания.

Изобретательство — давняя страсть Чекалкина. Началось все с мотонарт, идею которых подсказала жена. Надоело зимой ходить по сугробам. Иван заказ выполнил, с ветерком возил жену через заснеженные поля в деревню. Потом мотонарты сменил снегоход, а однажды весной выехал Иван пахать личный огород на тракторе собственной конструкции.

Амфибия умельцем собрана без единого чертежа. Корпус сделан из алюминия, мотор от мотоцикла «Урал». Кузов с двойным дном обеспечивает герметичность. Только заклепок в машине более четырех тысяч. Несколько лет собирал вездеход умелец. Мог бы управиться и раньше, да весь подсобный материал приходилось добывать на городской свалке.

Умелые руки и на основной работе—подспорье для И. Чекалкина. С пятнадцати лет трудится он на заводе. Многие технические усовершенствования в цехе предложены рационализатором.

На урок к шедеврам

Размышления у стендов выставки

По набору редкостей, по художественной ценности многих вещей эту выставку сравнивают с сокровищами гробницы Тутанхамона, «Амударьинским кладом» из Британского музея, со скифским золотом Эрмитажа. Стеклянные саркофаги витрин, игра света и тени, тон драпировок — экспозиция изысканно оформлена. Художник А. Бобыкин и архитектор П. Андреев, проникшись «симфонией древностей», не сфальшивили в своем деле ни одной нотой. Все оборудование — отечественное, с особой любовью и тщательностью выполненное на Свердловском машиностроительном заводе имени М. Калинина.

Речь идет о выставке «Шедевры древнего искусства Кубани», открытой в Государственном музее искусств народов Востока. Она знакомит с лучшими находками яркого периода в древней истории Кубани—с VI века до нашей эры и до III века нашей эры. Именно в это время здесь обитали племена меотов, тесно связанные на разных этапах своей истории с кочевыми племенами скифов, сарматами, а также с античным Боспорским царством.

Научный руководитель выставки, возглавляющий отдел археологии музея, доктор исторических наук А. Лесков рассказывает:

— Выставка представляет около тысячи произведений древнего искусства, главным образом из золота и серебра, высокохудожественные произведения из бронзы, стекла, керамику, найденные археологами Москвы, Краснодара, Майкопа за последние 10—15 лет. Они обнаружены в районах новостроек в ходе охранно-спасательных раскопок в тех зонах, где памятникам грозило уничтожение...

Серебряный ритон с крылатым конем Пегасом. Золотой олень с серебряными рогами. Кинжал в золотых ножнах, усыпанный гранатами и бирюзой. Великолепные образцы произведений, выполненных в скифском «зверином» стиле. Все эти шедевры оказались бы навсегда похороненными под водами искусственного моря, под фундаментами построек, если бы не закон, предписывающий проведение археологических раскопок до начала всякого индустриального строительства.

— И все-таки не покидает ощущение, что мы не делаем самого главного для раскрытия памятников,— продолжает Александр Михайлович.— Извлекая их из небытия веков, спасая от уничтожения, мы часто погребаем их за семью печатями запасников. Сегодня на этой выставке видно, какие богатства скрыты в земле всего лишь одного сравнительно небольшого региона. А что же могли бы показать археологи со всего Союза? Наша страна располагает редчайшими сокровищами. Но — парадокс — не имеет национального археологического музея. С выставкой «Сокровища курганов Адыгеи» мы объездили многие страны. В Болгарии нас встречали в национальном археологическом музее. В Мехико и Мадриде—то же самое. Строится такой музей в Мангейме (ФРГ). Мы приглашены открыть его нынешней экспозицией...

Сейчас все большее значение придается гуманитарному образованию, и роль истории для него трудно переоценить.

— Археология ведь не только часть истории,— уточняет А. Лесков.— Без этой науки невозможно изучение развития техники и военного дела, философии и географии, антропологии и климатологии, сельского хозяйства и искусства. И до тех пор, пока мы не сумеем объяснить сути своей профессии, к нам будут относиться как к чудакам, роющимся в черепках. Изменить это отношение и поможет национальный музей археологии, создание которого необходимо. Ведь о многих открытиях советских ученых публика имеет фрагментарное представление. Скифское золото Эрмитажа объездило мир. Но ведь это находки графа Бобринского, графа Уварова, профессуры Санкт-Петербургского университета или университета Святого Владимира в Киеве. Создается впечатление, что все сокровища уже раскопаны, а на долю советских исследователей ничего не осталось. Нынешняя выставка опровергает подобные представления. Ее экспонаты нуждаются в золотой кладовой, которая, кстати, могла бы быть создана при национальном археологическом музее. Он видится как центр патриотического, интернационального, эстетического воспитания. Можно не сомневаться, что тогда им заинтересуются Академия педагогических наук, Министерство просвещения.

Лесков вспоминает, как на нашей выставке в Мадриде было тесно от школьников. Известно, что по понедельникам в Японии ребята проводят учебный день в национальных музеях, парках, на выставках. Наверное, это самые удачные уроки по воспитанию граждан своей страны.

Мы говорим о плохих учебниках, о фрагментарности преподавания гуманитарных наук. Но какие-то пробелы действительно стоит восполнять экскурсиями. Может, кто-то из учителей и рад бы проявить рвение, да не так у нас много подходящих экспозиций. Положение несомненно изменилось бы к лучшему с открытием музея.

— Думается, необходимы совместные усилия Министерства культуры и Академии наук СССР,— продолжает мой собеседник.— И в академических, и в республиканских институтах накоплены богатства, лежащие мертвым грузом. Да и местные музеи выставляют всего лишь ничтожную часть своих фондов. Их пополнение могло бы идти и за счет находок в районах новостроек...

Еще раз иду по залам выставки, листаю страницы прекрасного каталога и вижу музей, который станет гордостью отечественной науки и искусства. Хотелось бы верить, что не последнюю роль в создании такого музея сыграет Советский фонд культуры.

Н. МИШИНА.

Справки



Телевидение

9 декабря

ПЕРВАЯ ПРОГРАММА. 7.00 — «90 минут». 8.35 — Пусть всегда будет солнце! (Молдавия). 9.20 — Репортаж с пленума ЦК ВЛКСМ. 9.50 — Мультипликационный фильм. 10.05, 16.45 — Новости. 17.00 — Фрагменты одного концерта. 17.30 — «...До шестнадцати и старше». Телемост школьников «Ленинград—Снетл». 18.45—Сегодня в мире. 19.00 — Футбол. Кубок УЕФА. 1/8 финала «Динамо» (Тбилиси)—«Вердер» (ФРГ). В перерыве (19.45) — Если хочешь быть здоров. Физкультура в семье. 21.00 — Время. 22.00 — Поет Джонни Кэш (США). 22.40 — Сегодня в мире. По окончании — Шахматы.

ВТОРАЯ ПРОГРАММА. 8.00 — Гимнастика. 8.15 — «8000 метров под водой». Документальный фильм. 8.35, 9.35 — Основы информатики и вычислительной техники. 10-й класс. Машинный вариант. Что может Бейсик. 9.05, 13.20 — Немецкий язык. 10.05 — Учащимся СПТУ. Астрономия. Солнце. 10.35, 11.40 — Н. А. Некрасов «Мороз, Красный нос». 6-й класс. 11.05 — Русское искусство XVIII века. Живопись. 12.10 — «Интермеццо». Художественный фильм (США). 13.50, 18.00 — Новости. 18.10— Проблемы осушенных гектаров. Перестройка в работе мелиораторов Ярославской области. 18.30 — Движение без опасности. 19.00 — Из сокровищницы мировой музыкальной культуры. Дж. Гершвин. Исполнители — А. Литтен (США) и Государственный академический симфонический оркестр СССР. Дирижер — Е. Светланов. 20.00 — «Спокойной ночи, малыши!» 20.15 — Реклама. 20.20 — Музыкальный киоск. 21.00 — Время. 22.00 — Короткометражные художественные телефильмы. 22.55 — Новости.

МОСКОВСКАЯ ПРОГРАММА. 18.45 — Подмосковье. Информационный выпуск. 19.30 — Добрый вечер, Москва! 20.45 — «Спокойной ночи, малыши!» 21.00 — Время. 22.00 — Киноафиша. 22.45 — Московские новости.

ЧЕТВЕРТАЯ ПРОГРАММА (учебная). 16.00 — Научно-популярные фильмы из цикла: «Загадки звездного неба». «Наша круглая Земля», «Откуда взялись телескопы» (Новосибирск). 16.20 — Ч. Айтматов «Джамиля». 16.50 — Основы информатики и вычислительной техники. 10-й класс. Машинный вариант. Что может Бейсик. (Повторение). 17.20 — Здоровье. 18.05 — «По Золотому кольцу». Передача 2-я. 18.55 — Театр М. Е. Салтыкова-Щедрина. Часть 2-я. 19.30 — Немецкий язык. 2-й год обучения. (Повторение). 20.00 — Марк Твен. Страницы жизни и творчества.



Радио

9 декабря

ПЕРВАЯ ПРОГРАММА. 9.00 — Материалы центральных газет. 10.15 — Радио — малышам. 10.35 — «Детям о народной музыке». Ведущий — заслуженный артист РСФСР П. Сорокин. 11.15 — Фрагменты балета А. Хачатуряна «Гаянэ». 12.01 — «Время, события, люди». В выпуске: «Привычка к бережливости». Репортаж с Московского ДСК-1. 12.40 — «В рабочий полдень». 13.10 — Литературные чтения. Л. Стишова «Повесть о Петре Заломове». 14.00 — «Красный! Желтый! Зеленый!» 14.46— «Хозрасчет и банки». Беседа. 15.15—Музыкальная передача из Праги. 15.45—«Зимним перевозкам — четкий ритм». Репортаж из МПС. 16.00 — Школьникам и учащимся ПТУ. Программа «Знание». 17.15 — «Юность». «Политклуб». Передача 1-я. 18.00 — «Песни Родины моей». Передача из Таллина. 18.40 — «Машиностроению — приоритетное развитие». Передача с Алтайского тракторного завода. 20.00 — Заключительный концерт, посвященный 125-летию Ленинградской государственной консерватории им. Н. Римского-Корсакова. В антракте — «Международный дневник». По окончании трансляции — «Последние известия». 23.05 — «Трое в песне, не считая аплодисментов». Эстрадная программа. 0.03 — «После полуночи».

ТРЕТЬЯ ПРОГРАММА. 6.00 — Молодежный канал. 9.00 — В. Санин «Трудно отпускает Антарктида». Страницы повести. 9.30 — Играет оркестр Государственного ансамбля танца Молдавской ССР «Жок». 10.00 — «Юность». 10.45 — Радиотеатр. Ю. Визбор «Березовая ветка». 12.43 — В. Каверин «Кнопка». Рассказ. 13.00 — Произведения советских композиторов. 13.30— Вальсы Э. Вальдтейфеля. 15.00, 18.00—Передачи для школьников. 16.10—Страницы русской классики. П. Ершов «Конек-Горбунок». Заключительная передача. 17.00 — Концерт Русского народного оркестра им. Андреева Ленинградского радио и телевидения. 19.00—Поет А. Литвиненко. 19.30 — «Театр у микрофона». Т. Уильямс «Сладкоголосая птица юности». 21.35—М. Каноат. Стихи. 22.00— «В вечерний час». Музыкальная программа. 23.00 — В. Астафьев «Индия». Рассказ. 23.30 — Песни грузинских композиторов.



Театры

9 декабря

КРЕМЛЕВСКИЙ ДВОРЕЦ СЪЕЗДОВ — **Севильский цирюльник.**
БОЛЬШОЙ ТЕАТР — **Вечер, посвященный Саят-Нова.**
МХАТ им. М. ГОРЬКОГО (Тверской бульвар, 22) — **Скамейка;** в помещении Малого театра — **Валентин и Валентина.**
ТЕАТР им. Евг. ВАХТАНГОВА — **Анна Каренина.**
ТЕАТР им. МОССОВЕТА — **Вдовий пароход.**
ТЕАТР «САТИРИКОН»—**Лица.**
ТЕАТР им. Вл. МАЯКОВСКОГО — **Театр времен Нерона и Сенеки;** Филиал — **Смех лангусты.**
МУЗЫКАЛЬНЫЙ ТЕАТР им. К. С. СТАНИСЛАВСКОГО и В. И. НЕМИРОВИЧА - ДАНЧЕНКО — **Браво, Фигаро! Девять танго и... Бах;** в помещении Театра оперетты — **Мнимая садовница.**
МУЗЫКАЛЬНЫЙ ДЕТСКИЙ ТЕАТР — **Отважный трубач.**
ТЕАТР им. Н. В. ГОГОЛЯ — **...А этот выпал из гнезда.**
ДРАМАТИЧЕСКИЙ ТЕАТР на Малой Бронной — **Левый мастер.**



Погода

В Москве и Подмосковье 9 декабря снег, слабая метель, ветер западный. Днем в столице 6—8 градусов мороза, по области от 5 до 10 градусов. В последующие двое суток в отдельных районах слабый снег, ветер северо-западный, ночью 12—17 градусов мороза (на северо-западе до 20), днем 8—13 градусов мороза.

РЕДАКЦИОННАЯ КОЛЛЕГИЯ.

Второй выпуск ● АДРЕС РЕДАКЦИИ: Для писем — 125867, ГСП, Москва, А-137, ул. «Правды», 24, редакция газеты «Правда». Для телеграмм — Москва, 748, улица «Правды», 24, редакция газеты «Правда». ● ТЕЛЕФОНЫ: Справочное бюро редакции — 257-37-86; Издательство — 214-11-02. Справки по письмам—250-52-29. ● Ордена Ленина и ордена Октябрьской Революции типография имени В. И. Ленина издательства ЦК КПСС «Правда», 125865, ГСП, Москва, А-137, ул. «Правды», 24. Индекс 50102. Б 043322. Изд. № 3280.